Орган Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза

Год нодания 48-4 М 8 (4037)

Вториик, 8 января 1957 года

# СЕГОДНЯ В

Великая дружба двух великих народов. Торжественная встреча в советской столи-Правительственной делегации Китайской Народной Республики (1 стр.).

Совместное Заявление Правительственных делегаций Советского Союза и Германской Демократической Республики (1 н 2 стр.). Переговоры между Правительственными

ской Демократической Республики (2стр.). подписание « Совместного Заявления подписание « Совместного Заявления развительственных делегаций Советского оста в «Германской Демократической сслубляви (2 стр.).

лелегациями Советского Союза и Герман-

Прием у Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина в честь Правительственной делегации Германской Демократической Республики. Речи товаращей Н. А. Булганина, О. Гроте В. Ульбрихта, О. Нушке, Л. І Г. Лоха и П. Шольца (3 и 4 стр.).

Отъезд Правительственной делегации КНР в Советский Союз (4 стр.),

Прибытие в Советский Союз Привиродной Республики (4 стр.). Указ Президнума Вери СССР (5 стр.)».

Служение народу — наш патриотический долг! Ко всем работникам литерату

HOMEPE:

одительности труда (5 стр.),

ских народов. Общественность арабских стран решительно выступает против «доктряны Эйзенхауэра» (6 стр.).

К поездке делегации Верховного Совета

К поездне деле ации рерода СССР в Иран (6 стр.).
Общественность Венгрин одобрядение своего правительства (6 стр.)

## ВЕЛИКАЯ ДРУЖБА ДВУХ ВЕЛИН

Торжественная встреча в советской столице Пра HTERESTREAMON делегации Китайской Народной Республики

Седьного явлари Советская страна по-братски, горячо встретила прабманих в СССР по приглашению Советского правительства с дружеским визитом Премьера Государственного совета Катайской Народной Республики товарища Чжоу Энь-лая, авместителя Премьера товарища Хэ Луна и членов Правительственной делегации КИР.

Встречать посланцев братского народа на Внуковский аэро

встречать посланцев оратского народа на внуковскии аэродром собрадись представители рабочих коллективов столяцы.

Деятели науки и культуры, учащаяся молодежь.

На аэродром прибывают товарищя Н. А. Булганин, К. Е.
Ворошилов, Л. М. Каганович, Г. М. Маленков, А. И. Макоян,
В. М. Молотов, М. З. Сабуров, М. А. Суслов, Н. С. Хрущев,
А. И. Брежнев, Д. Т. Шепилов, Н. М. Шверник.

Здесь же находятся члены Правительственной делегации
Германской Демократической Республики во главе с ПремьерМинистром ГЛР О. Гротеводем.

Германской Демократической Республики во главе с Премьерминистром ГДР О. Гротеводем.

Среди встречающих — Председатель Совета Министров РСФСР
М. А. Яснов, Секретарь Президнума Верховного Совета СССР
А. Ф. Горкин, Председатель Госплана СССР Н. К. Байбаков,
министры СССР В. Г. Бакаев, Б. П. Вещев, И. А. Венедиктов,
Н. П. Дудоров, В. П. Екотин, А. Г. Зверев, В. Д. Каминков,
А. К. Кортунов, Ф. Г. Логинов, Н. А. Михайлов, В. В. Мацкевич, В. А. Малышев, К. Д. Петуков, Н. Д. Псурцев, С. А. Степанов, Маршалы Советского Союза И. С. Конев и К. С. Москаленко,
Главный маршал авнации П. Ф. Жигарев, Маршал авнации
С. Ф. Жаворонков, генерал армин И. А. Серов, председатель исполжома Моссовета Н. И. Бобровников и другие официальные лица.
Встретить витайских представителей собрались многочисленные иностранные хипломаты — главы Посольств и Миссий,
аккредитованные в СССР, состав китайского Посольства.

Раздлется гул реактивных двигателей «ТУ-104». Сотни глаз

Раздается гул реактивных двигателей «ТУ-104». Сотни глаз

устремлены на серебристую машину, наушую на посалку.

"Из самолета выходят Премьер Государственного совета и министр инсогранных дел Битайской Народной Республики товарищ ужоу Энь-лай, заместитель Премьера товарищ хэ Луи, член секретариата Центрального Комитета Коммунистической партин Китая, заместитель Министра иностранных дел КНР товарищ Ван Цзя-сян. Вместе с гостями в Москву прибыли вытоварищ Ван Пля-сян. Вместе с гостями в Москву прибыли вы-метавине навстречу им в Иркутск Чрезвычайный и Полномоч-ный Посо Катайской Народной Республика в СССР, члем от-коммунетической партин Катая товарищ Лю Сяо, который так-же входит в состав Правительственной делегация КНР, заме-вычайный и Полномочный Посол СССР в КНР П. Ф. Юдин, ответ-ственные сотрудники МИД СССР.

Н. А. Булгании, К. Е. Ворошилов, Н. С. Хориев и другие со-ветские государственные деятель обмениваются с товарищами Чжоу Энь-лаем. Хэ Луном и остальными членами Правитель-ственной делегации КНР крепкими рукопожатиями.

Обойда вместе с товарищем Н. А. Булганим строй почетного парауль, товариш Чжоу Энь-лай згоровается с манистрами, со-ветскими политическими в общественными деятелями, членами дипломатического корпуса. Премьер приближается к москванум, которые разушно приветствуют гостя. Гремят аплодисменты,

дипломатического корпуск. премьер приознажается к москвачам, которые радушно приветствуют гостя. Гремят аплодисменты, раздаются возгласы «Ура!», Товарищи Н. А. Булганин и Чжоу Энь-лай подходят к микро-фопу. С речью выступает Н. А. Булганин.

#### Речь товарища Н. А. БУЛГАНИНА

Дорогой товарищ Чжоу Энь-лай! Дорогой товариш Хэ Лун!

рогие товарищи члены Правительственной делегации Китайской Народной Республики!

От мени Советского правительства, советского народа и от себи лично горячо приветствую вас в столице нашей Родины

Ваш визит в Советский Союз — радостное событие для всего советского народа, питающего к великому своему другу — ки-тайскому народу чувства глубокого братского и сердечного рас-

положення.

В ващем янце, дорогой товарищ Чжоу Энь-лай, и в лице всех прибывших с вами товарищей мы приветствуем сегодня весь 600-миллионный китайский народ, одержавший под руководством героической Коммунистической партив Битая решающие победы в социалистическом преобразования промышленности, сельского хозяйства и торговли. Советские люди радуются успехам Китайской Народной Республики в социалистическом изгоратиратическом предметьтем получения в социалистическом профессы в социалистическом профессы в поставителем получения в социалистическом предметьтем получения в получения получен отроятельстве, потому что это в то же время и успехи всей миро-вой социалистической системы, яркое свидетельство торжества

илей марксизма-ленинизма. Советский народ связан с китайским народом братской, неру-шимой дружбой, что является залогом дальнейшего укреплення могущества стран дагеря социализма, гарантией прочного мир во всем мире. Дружба Советского Союза и Китайской Народно Республики, как и дружба между всеми социалистическими странами, базируется на полном равн правии, на изамином уважении национальных интересов, на общей кровной заинтересовыейшем расцвете мировой социалистической си- 1 СССР и Битая.

стемы. Чем крепче наша дружба, тем падежнее дело мира и прогресса народов, светлое будущее всего человечества.

Позвольте, дорогой товарищ Премьер, выразить уверенность, что приезд возглавляемой вами делегации в Советский Союз послужит ценным вкладом в дело дальнейшего развития братской дружбы наших великих народов.

обро пожаловать, наши дорогие гости! Да здравствует китайско-советская дружба! Да здравствует великий китайский народ!

\* \* \*

#### Речь товарища ЧЖОУ ЭНЬ-ЛАЯ

Дорогой Председатель Президнума Верховного Совета СССР Дорогой Председатель Совета Министров СССР товарищ Булганин!

Дорогие товарищи и друзья! Прежде всего я хочу поблагодарить Советское правительство за его приглашение, за предоставленную нам возможность п тить вашу братскую страну. Мы приезжаем в Советский ( тить вашу оратскую страну, мы присажаем в Советский Союз стране, когда бы это ни было, всегда является для нас величай-шей радостью и честью. Советский Союз — это страна, где про-летарская революция впервые увенчалась победой. В то же вре-мя Советский Союз — это страна, где человечество впервые по-стронно социализм, это страна, которая указала китайскому народу путь Октябрьской революция, которая оказала китайско-му народу поддержку в деле его освобождения и оказывает по-мощь в строительстве. В наши дни Советский Союз является са-мым решительным знаменосцем борьбы против войны и против мым решительным знаменосцем борьбы против войны и против колониализма, а также и самым могучим оплотом сохранения мира во всем мире. Битэйский народ всегда питал в питает к советскому народу чувства самого глубокого уважения. Я котелбы воспользоваться этим случаем, чтобы от имени китайского народа

передать великому советскому народу горячий братский привет.

Я благоларю вас за оказанную нам сегоння столь горячую всгречу. Такой широкий по своему масштабу прием наглядно демонстрирует чувства великой дружбы советского народа к китайскому народу. Все могут видеть, что дружба между народами нашах стран является вечной, нерасторжимой в нерушимой. Китайский народ рассматривает непрерывнее укрепленее в развите велякой дружбы народов наших двух стран как свой высший интернациональный долг. На основе богатого исторического опыта мы глубоко осознаем то, что могучее единство социалистических стран во главе с Советским Союзом является самой належной гарантией сохранения мира во всем мире в содействуест благородному делу прогресса человечества. С чувством огромной радости я вижу, что со времени моего посещения Советского Союза легом 1954 года советский народ добился новых больших успехов в деле строительства коммунизма, миролюбивые силы во всем мире получили значительное развитие. Агрессия Англии, Франции и Изранля против Египта уже потерпеля крах, доктрина Эйзенхауэра, показывающая стремление США занять позицию Англии и Франции, встречает сопротивление со стороны всех миролюбивых государств и народов. Бешеное наступление империального против наших социалитайскому народу. Все мегут видеть, что дружба между народами

Бешеное наступление империалистов против наших социалистран уже потерпело поражение, но, несмотря на эго, империалисты не могут с этим примириться. Однако при совместных усилнях народов всех социалистических стран и всех миролюбивых народов всего мира любая агрессивная и подрывнарудновым народов всего мира лючая агрессивнам и подрыв-ная деятельность империалистов непременно потеринт позорный провад. Изо дня в день будет крепнуть лагерь социализма во главе с Советским Союзом. Дело мира во всем мире и прогресса человечества обязательно одержит окончательную победу.

Желаем, чтобы советский народ под руководством Коммуни-ической партия Советского Союза непрерывно добявался еще более великих успехов в деле строительства коммунизма. Желаем дальнейшего укрепления и развития великой дружбы народов Китая и Советского Союза.

Да здравствует единство социалистических стран во главе с Советским Союзом!

Да здравствует мир во всем мире!

Товарищи Чжоу Энь-лай, Хэ Лун, Н. А. Булгании, К. Е. Воро-шилов, Н. С. Хрущев садятся в машины и направляются в Мо-скву. За ними по шоссе движется колонна автомобилей, в которых следуют члены Правительственной делегации КНР и лица

Герез магистрали Москвы протянуты полотнища с надписями через магистрали москвы протянуты полотинща с надивсями на русском п китайском языках: «Премьеру Государственного совета Китайской Народной Республики товарищу Чжоу Энь-лаю — добро пожаловать!», «Братский привет народам КНР, строящим социализм!», «Да здравствуют вечная и нерушимая

### COBMECTHOE SARBJEHME Правительственных делегаций Советского Союза и Германской Демократической Республики

В соответствии с договоренностью между Правительством Союза Советских Социалистических Республик и Правительством Германской Демократической Республики с 3 по 8 января 1957 года в Москве находилась Правительственная Делегация ГДР во главе с Премьер-Министром Отто Гротеволем.

В состав Правительственной Лелегации Германской Лемократической Республики входили: Первый Заместитель Председателя Совета Министров, Первый Секретарь ЦК СЕПГ В. Ульбрихт, Заместитель Председателя Совета Министров, Председатель Христилиско-демократического союза О. Нушке, Заместитель Пред-седателя Совета Министров и Министр иностранных дел, Председатель Национально-демократической партии Германии Л. Больц, Заместитель Председателя Совета Министров, Предсенатель Либерально-немократической партии Германии Г. Лох. Заместитель Председателя Совета Министров, Заместитель Председателя Демократической крестьянской партии Германии В. Шольп, Заместитель Председателя Совета Министров и Министр внешней и внутригерманской торговли, член Политбюро ЦК СЕПГ Г. Рау, Заместитель Председателя Совета Министров член Политбюро ЦК СЕПГ Ф. Эльснер, Заместитель Председателя Совета Министров и Председатель Госплана, кандидат в члены Политбюро ЦК СЕПГ Б. Лейшнер, Первый Заместитель Председателя Народной Палаты, член Политоюро ЦК СЕПГ Г. Матери, член Политоюро ЦК СЕПГ, Секретарь ЦВ СЕПГ К. Ширдеван, кандидат в члены Политоюро ЦК СЕПГ, Первый секретарь окружного комитета СЕПГ Большого Берлина А. Неймани, Чрезвычай-ный и Полномочный Посол ГДР в СССР И. Кёниг.

Кроме того, с Неменкой Сторовы в переговорах приняли участие: Министр финансов ГДР В Румпф, Заместители Председателя Госплана ГДР Г. Мейзер, В. Хике, Г. Хенке, Э. Миллер, Э. Яш-

кс. член ЦК СЕПГ, Заведующий отделом ЦК СЕПГ П. Сервер, Заведующий отделом печати МИД ГДР В. Кизеветтер и другие советвики и эксперты.

С Советской Стороны в переговорах участвовала Правительственная Делегация СССР во главе с Председателем Совета Министров СССР Н. А. Будганиным. В состав Правительственной Делегации СССР входили: член Президнума Верховного Совета СССР, Первый Севретарь ЦК КПСС Н. С. Хрушев, Первые Заместители Председателя Совета Министров СССР А. И. Минови, М. Г. Нервукии, М. З. Сабуров, Министр иностранных дел СССР

Кроме того, с Советской Стороны в переговорах приняли участие: Председатель Госплана СССР Н. К. Байбаков, Министр финансов СССР А. Г. Зверев, Министр культуры СССР Н. А. Михайлов, Начельник Главного Управления по делам экон связей К. И. Коваль, Заместители Министра вностранных дел СССР В. А. Зорин и А. В. Захаров, Заместитель Министра внемней торговли СССР С. А. Борисов, Заместитель Министра культуры СССР С. В. Бафтанов, Чрезвычайный и Полномочный Посох СССР в ГДР Г. М. Пушкин, член Коллегии МИД СССР Л. Ф. Ильнчев, Заведующий 3-м Европейским отделом МИД СССР И.И.Ильичев, Заместитель Заведующего 3-м Европейским отде-лом МИД СССР А.М. Александров и другие советники и эксперты.

Встречи, беседы и переговоры проходили в духе сердечной откровенности и большой дружбы.

Во время своего пребывания в Москве Правительственная Делегация Германской Демократической Республики была при-нята Председателем Президнума Верховного Совета СССР Б. Е.

В коде всестороннего в широкого обмена мнениями выявилось одное единство ваглядов Правительства Советского Союза и Правительства Германской Лемократической Республики в оценке современного международного положения и отдельных меж-

Обе Стороны отмечают, что наступившее после Женевского совещания четырех держав смягчение напряженности на международной арене, которого так желали миролюбивые народы, бы-ло сильно подорвано в результате происков агрессивных кругов некоторых держав. События, именшие место в последние месяцы, — ямперванетическая агрессия против египетского народа, организация контрреволюционного путча в Венгрии и в связи с этим развизывание наступления реакции на партии и пр союзы рабочего класса во многих капиталистических странах нызвали новое наприжение в международных отношениях и воз-вращение некоторых империалистических государств к методам

Правительство Советского Союза и Правительство Германской Демократической Республики заявляют, что незыблемой основой внешней политики обоих государств является активная борьба за укрепление мира и мирное сосуществование государств независимо от их социального строя и установление доверия между Оба Правительства признают необходимость бдительн следить за происками тех кругов, которые не заинтересованы следить за происками тех кругов, которые не заинтересованы в смягчении международной напряженности, которые ставят свои узкие интересы выше жизненных интересов народов по обеспечению мира и безопасности, и разоблачать подрывные действия врагов мира. Они готовы объединить свои усилвя с усилиями всех других миролюбивых государств в борьбе за де-

Стороны обсудили положение на Ближнем и Среднем Востоке, создавшееся в результате военного нападения Англии, Франции и Израиля на Египет. Они с удовлетворением отмечают, что решительное сопротивление египетского народа и сплочение всех миролюбивых сил, решительно выступивших в поддержку Египта, отстанвающего свою независимость, свою национальную честь, привели к прекращению агрессивной войны против египетского государства. Все это является крупным успехом народа Египта и сил мира во всем мире.

Вместе с тем, они отметили, что империалистические круги Соединенных Штатов Америки стремятся воспользоваться ослабдением позиций Англии и Франции в этом районе для того, что-бы под флагом «помощи» навлзать народам Ближнего и Среднего строящим социализм!», «Да здравствуют вечная и нерушимая дружба и сотрудничество между народами Советского Союза и КНР!». Эти слова, идущие от всего сердца советских людей,— свидетельство вечной и нерушимой дружбы между народами СССР и Китая.

(ТАСС). Востока новые формы колониального экономического и политиче-

монополистам захватить ключевые позиции в экономике стран Ближнего и Среднего Востока, прибрать к рукам национальные богатства этих стран. Но дело этим не ограничивается. «Довтрина Эйзенхауэра» предусматривает предоставление преаиденту права прямого военного вмещательства в дела стран Ближнего и Среднего Востока путем посылки тула американских вооруженных сил. Таким образом, речь идет о попытке заранее оправдать агрессивные действия американских империалистов, направленные на то, чтобы вновь надеть на народы Востока ярмо колониального гнета.

Эти новые планы правящих кругов США в отношения Баккнего и Среднего Востока не могут не привести к обострению по-ложения в этом районе и такт в себе серьезную угрозу не только для народов стран Востока, но и для дела поддержания вира

Правительство СССР и Правительство ГЛР заявляют о своей готовноств содействовать всестороннему расширению делового сотрудничества со странами Ближнего и Среднего Востока, велущими справедливую борьбу за свою свободу и национальную независимость. При этом они исходят из того, что такое сотрудничество должно осуществляться на основе полного равноправия сторон и взаимной выгоды без каках бы то ни было условий, ущемляющих суверенитет той или иной стороны. Хотя империаущемлющих суверенитет той или выпосторовы, потершела про-вы, однако опасность войны еще нельзя считать окончательно устраненной. Оба Правительства поддерживают как требование Египетской Республики о наказании виновников агрессив и насилий, так и законные претензии египетского народа о возме щении убытков, причиненных государствами, развязавшими войну против Египта.

События в Венгрии были широко задуманным реакцией планом уничтожить народную власть и восстановить господство хортистско-фашистского режима. Речь шла не только о судьбах народной власти в Венгрии и достижений народно-демократиче-ского строя, но и о судьбах мира в Европе. Подавление контрреволюции здоровыми демократическими силами Венгрии с по-мощью советских войск, оказанной по просьбе Венгерского Рево-люционного Рабоче-Крестьянского Правительства, было в интересах венгерских трудящихся в в интересах всех миролюбивых народов Европы, так как опо положило конец белому террору и предотвратило опасность создания плацдарма агрессии в Ев-

В настоящее время, после серьезных поражений международного заговора реалционных сил против мира и демократив, вмеются необходимые объективные предпосылки для продолжения политики ослабления напряженности и укрепления мира межку народами.

(Окончание на 2-й стр.)



Москва. 7 января 1957 года. Встреча Правительственной делегации Китайской Народной Республики. На с и и м к е (слева направо): товарищи Н. А. Булгании. Н. С. Хрущев, М. А. Суслов, Чжоу Энь-лай, Отто Гротеволь, Г. М. Маленков, К. Е. Ворошилов, А. И. Микови, Л. М. Каганович, Хэ Лун, В. М. Молотов, М. З. Сабуров, Д. Т. Шепилов, Ван Цзя-сян и другие на Внуковском аэродроме.



Мосива, Кремль. 7 января 1957 года. Подписание Совместного Заявления Правительственных делегаций Советского Союза и Германской Демократической Республики Председателем Совета Министров СССР Н. А. Булганиным и Премьер-Министрои Германской Демократической Республики Отто Гротеволем.

## СОВМЕСТНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

## Правительственных делегаций Советского Союза и Германской Демократической Республики

(Оповчание. Начало на 1-й стр.)

II.

Стороны обменялись мнениями по проблеме разоружения, рение которой имело бы важнейшее значение для сохранения спечения мира во всем мире. Было с сожвлением от конкретные предложения, которые содержатся в Заявлении СССР по вопросу о разоружения и уменьшении международной изпраженности от 17 ноября 1956 года, пова не встретили жащей подкрыяв со стороны западных держав, котя эти ожения представляют собой хорошую базу для переголоров. Это следует тем более подчеркнуть, что в ряде отношения оти предложения разработаны с учетом предложений западных

Со своей стороны Правительство Советского Союза и Прави-тельство Германской Демократической Республики уже приняли практические меры в области разоружения.

СССР сократил свои вооруженные силы на 1 или. 840 тыс.

Германская Демократическая Республика сократила свою ар-мию на 30 тыс. человек, ограничила численность своих воору-женных свя 90 тысячами человек и отказалась от введения во-

Обе Сторовы придерживаются той точки зрения, что решение проблены разоружения по этапам является целесообразным в бещающим. Первым этапом решения этого вопроса могло бы быть немедленное запрещение новых испытаний атомного и водородного оружия, чего тробует все человечество, усматрявая серьезную опасность в продолжении таких вспытакий.

Частичным режением вопроса о разоружения могло бы быть создание зоны ограниченных вооружений в Европе, которая виличала бы обе части Германии.

Правительство Германской Лемовратической Республики согласно с предложением Правительства СССР о том, чтобы соотвотствующее соглашение нежду государствани о разоружения предусматривало создание на началах взаниности контрольных стов в врупных портах, на железнодорожных узлах и на вэродромах, в готово содействовать предложенному Советсини Союзом темию вопросов, связанных с планом воздушной инспекции.

Правительство Советского Союза согласно с точкой врепия Правительство Германской Демократической Республики, что Парламенты и Правительства ГДР и ФРГ, а также организации инролюбивого немецкого населения, наделенные обиниримии

DOSEGNATIONS BASTROSS WAS ROOMS BORDWAYN BOTTOCANN W ROOM военным производством, колжим принимать участие во взаимеем контроле за выполнением соглащений о разоружении, которые будут заключены между государствами, вооруженные силы ко-торых находятся на территории Германии.

Стороны убеждены в ток, что соглашения об ограничения вооруженных сил и вооружений, о запрещении оружия мас-COROTO VERSTORANSE, O JERRUSATINE ROSERVA SAS DA TURRY TODриториях в Европе, а также о существенном сокращении воорувенных сил США, Англин, Франции и СССР в Германии явились бы врупным вкладом в дело уменьшения международной напряженности и установления доверия между государствами.

Правительство Советского Союза и Правительство Германской Демократической Республики пришли к единодушному мнению, что создание системы коллективной безопасностя Европе, в которую входили бы оба германских государства во их воссоединения на мирной и демократической основе, отвечает жизненным интересам всех европейских народов.

Тавая система общеевропейской безопасности, в отличие от теперещиего положения, когда в Европе существуют протиг ставленные друг другу военные группировын, превратида бы евопейский континент в надежную крепость мира не только в Европе, но и во всем мире.

Создание общеевропейской организации по мириому непольвованию атомной энергии, которое обе Сторожы горяче поддерживают, явилось бы значительным шагом в деле еближения и уврепления ховерия между государствами и отвечало бы их усилиям в деле обеспечения мира в Европе. Кроме этого, такая организация облегавла бы решение вопроса о полном запрещения и ликвидации оружия массового уничтожения.

Использование атонной энергии в мирных целях содейство вало бы повышению жизненного уровия трудящихся в европей

Правительство Германской Демократической Республики приветствует предложение Правительства СССР о созыве Всемирной экономической конференции, а также о создании Всемпрной Торговой Организации и заявляет о своей готовности со трудинчать в деле расширения в углубления международных торговых отношений.

III.

Обе Делегации с удовлетвореннем констатируют, что брат-ская дружба между Советским Союзом и Германской Демократи-ческой Республикой, покомщаяся на прочной и непоколебнией есщове общиести интересов народов обоих государств в деле есщиванстического строительства и обеспечения мира, развима-лась на пользу как СССР, так и ГДР. Изложенные в Договоре об отношениях между Советским Союзом и Германской Демокра-тической Республикой от 20 семтября 1955 года обязательства обеях Стором развивать их отношения на основе принципов полного развивать взаминого, уважения суверенитета и подпото развивать по пистренняе меда послемовательно собдина-

Правительства обоих государств заявляют, что указанные принципы и впредь будут являться непоколебимой основой их взаимных отношений. Постоянное соблюдение этих важных приннавлиных отношений. Постоянное соблюдение этих важных прин-нялов, нашедших свое выражение в Декларации Правительства СССР от 30 октября 1956 года об основах развития и дальней-шего укрепления дружбы и сотрудничества между Советским Союзом и другими социалистическими государствами, будет спо-собствовать дальнейщему укреплению дружбы и сотрудничества между Советским Союзом и Германской Демократической Респуб-ликой, так как они соответствуют интересам обоях государств. Обе Стороны на основе указамных принципов откромению об-судали и со взаимного согласия урегуляровали рад политических и экономических вопросов, возникими и резвития взадмоотно-шений между СССР и Германской Демократической Республикой. Обе Стороны обсудали вопросы, связанные с временным пре-

быванием, на основе существующих международных договоров и соглашений, советских войск на территории ГДР. Была достигнута договоренность о том, что в бапжайшее время в соответствии с Договором между СОСР и ГДР от 20 сентабря 1955 года будет завлючено соглашение, регулирующее вопросы, возникаю-щие в связи с размещением советских войск на территории ГДР, в частности, вопросы юрисликции по уголовным и гражданским делам, вопросы, связанные с использованием жилых и служеб-ных помещений, занимаемых советскими вопискими частями в ГДР, о порядке использования личий и средств связи и средств

1ДР, о порядке использования лични и средств связи и средств сообщений, принадлежащих ГДР и др.
По предложению Делегации ГДР Стороны обменялись мнениями по вопросам осуществления Германской Демократической Республикой своих суверенных прав в воздушном пространстве ГДР. Стороны единодушны в том, что существующие четырехсторон. е соглашения об использовании самолетами США. Англ Франции возлушных коридоров между Берлином и Западкой Гер-манией имеют временный и ограниченный характер и не затра-гивают принципа признания суверенитета ГДР и ее воздушном

пространстве.
Обе Стороны согласились о том, что в ближайшее преим между Советских Союзом в Германской Демократической Распубликой будет ваключена покульская покренция, определяющая взенимые правы Оторон из открытие консульских учреждений, правы, привылаетия в прешнущества консулов, а такие их деятельность на защите прав и интересов гранцая своей страты.
Стероны признали такие целесообразным заключено в бик-

VIOLOBERM ISLAN B DELKE DARBUTEL COTOVERNUCTRA B OGLACTE SA-

Оба Правительства с удовлетворением констатируют, что ин-рокое сотрудничество между СССР и ГДР в области культуры, рокое согрудивачество между ССССР и ідг в ооласти культуры, вскусства, кауки и техниви успешне развивается на осное пол-ного развиправия, тто соответствует интересам народов обенх стран. Быма достигнута договоревшесть о том, что в ближайшее время будет рассмотрен вопрос об обмене специалистами в инте-ресах дальнейшего распирация научно-технического согрудива-чества нежду обоями государотвами.

Стороны заявили о своей готовности расскотреть вопросы, сва-занные с возвращением на взаимой основе культурных ценно-стей (произведений вскусства, архивным материалов и т. п.) с тем, чтобы завершить начатое по нинциатизе Совстского Пра-

просов, связаними с переменой гражданства и выездои на жи-тельство в соответствующую страму диц, имеющих бяжими родственников в СССР яди в ГДР, причем эти вопросы будут реться по обоюдному согласию Сторон в интересах лиц, о которых идет речь. Стороны договорились принять меры к улучшению почтовой

вительства урегулирование подобных вопросов, возникших во время войны.

В соответствии с высказанными Правительственной Делега-

пией Германской Демократической Республики пожеданиями Стороны договорились о взаимном содействии в разрешении во-

связи и обмена посылвами между гражданами обеих стран.

Была также достигнута договоренность о том, что каждая из Сторон будет обеспечивать уход за обозначенными на их территорив намитивнами и могилами граждан другой Стороны.

В коде переговоров завачительное место запяли вопросы экопомических отношений между Советским Союзом в Германской 
Демократической Республикой. Было отмечено, что экономическое сотрудинчество между обения стралами развивается на 
основе равенства, взаниной выгоды и братской взаниономощи. 
Стороны подтвердили свою решимость и дальше развивать и 
укреплять на этой основе экономическое сотрудинчество между 
Советским Союзом и Германской Демократической Республикой. 
Правительство СССР и Правительство ГДР договориансь зиаинтельно увеличить объем взаниных поставок товаров в рамках 
торгового договора в 1957 году Советский Союз увеличит объем 
ноставок в ГДР в 1957 году более чем на 30 проц. по сравнению 
с объемом поставок 1956 года. В обмен на мащины, оборудованике и другие товары промышленного и бытового назначения В коле переговоров вивчительное место заняли вопросы эко-

Советский Союз увеличит поставки в ГДР метадлургического совставия сово ументат поставки в 1дг исталлургического коиса, нефти, провата черных металлов, пиломатериалов, нево-торых других видов промышленного смрья и продоводьствия.

Правительство СССР согласилось также предоставить Правительству Германской Демократической Республики в 1957 году вредит в свободной валюте на сумму 340 миллионов рублей на закупки товаров, необходиных для народного хозяйства ГІР.

В результате состоявшегося обмена мнениями о дальнейшем развития сотрудничества в направлении более широкого коопе-рирования между машиностроительной промышленностью СССР, и ГДР, Стороны договорились поручить свеим десноинческим оргатый разработать предасмения по данному вопросу и заключить соответствующие соглашения в течение 1957 года.

Делегации обменялись мнениями по германской проблеме. Обе Стороны единодушны в том, что миролюбивое демократическое решение германской проблемы имело бы огромное значение как для будущего германской нации, так и для судеб мира в Европе. Предпосылкой для решения германского вопроса на мирной и демократической основе, что должно быть в первую очередь делом самих немцев, является взаимопонимание и сближение обоих

Главным препятствием для воссоединения Германии как ми родибивого и демократического государства является имнешний политический курс правительства Федеративной Республики Германии, его политика ремилитаризации, участия в агрессивном военном блоке — НАТО и подавления демократических прав

в свобод в Западной Германии.

Народы Европы, неоднократно страдавшие от агрессии германского империализма, с полным правом репительно осуждают политику ремилитаризации Западной Германии. Путь ремилитаризация — это тот путь, по которому германские милитарясты и конкеры уже не раз вели страну в прошлом. Он принс сил неисчисанные жертвы и разорение народам Европы в том числе огромные бедствия самому германскому народу. Новая агрессия германских милитаристов повлекла бы за собой ката CTDOORYCCERE HOCHESCTRUS HDERIE BEEFO LIS FEDWARCKOTO WARONA

Введение в ФРГ воинской повинности и интенсивное создание вооруженных сил, ассигнование правительством ФРГ огроз ных средств на вооружение, решение денабрьской сесеии НАТО об оснащении западногорианской армии атомным оружнем свидетельствуют о том, что вынешное правиченьство ФРГ стре-мется отнодь не к мирному решению вопроса воссоединения Германия. Об этом же говорят правывы официальных лип ФРГ и Германия. Об этом же говорят правывы официальных лип ФРГ и Германия.

к прововациям против ГДР, попустительство и прямая поддержправительством ФРГ деятельности миогочисленных организаций и радиостанций на территории Западной Германии и Западного Бердина, ведущих подрывную работу против ГДР, СССР, Чехословании, Польши, Венгрии и других социалистических государств.

Обе Стороны считают, что интересы обеспечения безопаслости в Европе, равно как и напиональные интересы немециого народа, требуют отказа правительства ФРГ от курса на милитаризацию Западной Германии и достижения соглашения между правительствами ГДР и ФРГ по вопросам общегернанского характера. -вамен отприятельной ументательной урегулированию германской проблемы.

В ходе переговоров было отмечено, что миролюбивая политика ГДР является важным фактором укрепления мира и безопас-ности в Европе и что продвижение ГДР по пути демократии и со-циализма является величайшим завоеванием немециих трудя-

Связанные союзническими обязательствами по Варшанскому договору Правительство Совотского Союза и Правительство Герканской Демократической Республики заявляют, что любые попытки прибегать к насильственным методам в решении германского вопроса и попытки враждебными действиями подорвать народно-демократический строй ГАР будут пресечены.

Стороны считают своим долгом, руководствуясь принципами продетарского витериационализма, всемерно содействовать

Председатель Совета Министров Союза Советских Социалистических Республик н. А. БУЛГАНИН

Премьер-Министр Германской Демократической Республики Отто ГРОТЕВОЛЬ

#### Переговоры между Правительственными делегациями Советского Союза и Германской Демократической Республика

7 япраря 1957 года в Москве, в Кремке, продолжание пере-говоры Правительственных делегаций Советского Союза в Гер-нанской Демократической Республики по вопросу о мерах по дальнаймену развитию в укроплению дружественных отноше-ний между Советским Союзем и Германской Демократической Республикой.

С советской стороны в нереговорах участвуют часны деле-гации: Председатель Совета Министрое СССР и А. Вунтании, чася Предедатель Бердовкого Совета СССР и Первый сепретора ИК ЕПСС В. С. Групра, Первые зачествуели Председателя Со-реть Манистров СССР А. И. Миколи, М. Г. Первукии, М. З. Собу-ров, Манистр внострациях дез СССР Д. Т. Шеншев. С советской стороны присутствовали также советники и опсперты.

Стороны присутствовали также сонствини и опсперты.

Се отороны Германской Домократической Роспублики в пареговора участвуют часим делегации: Премьер-Министр О. Гретевода, Пармый аместитель Председателя Сонота Министров, Пермый сипремью ПК СЕПГ В. Ульбрикт, миноститель Продседателя Сонота Министров, Председателя Бретевической Перменующий в Председателя Нашения польшений председатель Нашений председатель Нашений председателя Сонота Министров и Министров и Вольм, наместитель Председателя Сонота Министров, Председателя Сонота Министров, Председателя Сонота Министров, паместитель Председателя Сонота Министров, даместитель Председателя Сонота Министров, даместитель

Продседателя Демократической простаниской марчин Гормании П. Шельн, высотитель Прарсацателя Совета Виристром и Милистр энешней и другимеривенной троговая, член Пелиморов ПК СЕПГ Г. Рау, аместитель Председателя Совета Министров, член Политопро ПК СЕПГ Ф. Эльсиер, заместитель Председатель Совета Министров и Председатель Госпана, клидидае в члены Политопро ПК СЕПГ Б. Лейинер, Первый высститель Председатель Госпана, клидидае в члены Политопро ПК СЕПГ Г. Матори, член Велитопро ПК СЕПГ Г. Матори, член Велитопро ПК СЕПГ Г. Матори, член Велитопро ПК СЕПГ Б. Матрасам, комдидат в члены Пелитопро ПК СЕПГ, Первый совротирь окружного пеничеть СЕПГ Больмого Берлина А. Меймани, Чрезвычайный в Поливочный Посол ГВР в СССР И. Комит. На нареговорах присутствовали также сометники и висперты Повительственной гларгации ГАР.

Во премя переговоров, протикавших в дружественной, сервеч-

пительственной делегации ГАР,
Во время нереговоров, протекваниих в дружественной, сарасчий обсудение, продолжался обмен инсилими по вопросая, интересуриции обе стороны. Единодупно был принят телет бальними. Правительственных делегаций Советсяюто Сомая и Гориманскай Денократической Республики об итогах переговором.

Превьер-Министр ГАР Отто Гротоводь и Председаталь Совется Министров СОСР И. А. Булгании в своих заначанительных меступломиях вырамия волно удоличенором разуличения пореговором в обменящесь дружественными пожеланиями.

(ТАСС).

Подписание Совместного Заявления Правительственных делегаций Советского Союза и Германской Демократической Республики

при подписании Сормествого Запанения с советской стороцы присутствоваля тольнения В. В. Ворменов, А. И. Вагонович. Г. М. Валенов, А. В. Вироменов, А. И. Вагонович. Г. М. Валенов, А. С. Крумер, А. И. Врежнев, В. Т. Пенивов, В. А. Оуслов, И. С. Крумер, А. И. Врежнев, В. Т. Пенивов, В. А. Оуслов, И. В. Шеврани, А. В. Аристов, И. В. Веласов, И. И. Вескасов, И. В. Веласов, Пенивор общенов СССР В. А. Верисов, Председатель Гословий СССР В. В. Веласов, Пенивор образования по делам опрофинентального СССР В. В. Веласов, Верисов, Челаничей Веласов, Пенивор и Веласов, Пенивор образования при председатель Веласов ВЕД СССР В. В. Веласов, посуправня Логоворов-Правонные отразов ИЕД СССР Г. В. Веласов, посуправня Логоворов-Правонные отразов ИЕД СССР Г. В. Веласов, посуправня Логоворов-Правонные отразов ИЕД СССР Г. В. Приментального председатель посуправня при подникамия Соместного Ваправня присусторована: Первый запасститель Председателя Совета Иниветров, Первый сапретор Па

СЕПГ В. Узьбрату, запаститель Председателя Совета Министров, Председатель Армечиамско-денократического сомка О. Нушке, замотитель Председатель Совета Министро и Министро диостранник да. Председатель Вадионально-денепратической партин

Д. Вольц, заместитель Председатель Совета Министро диострантики да. Председатель Вадионально-денепратической партин

Д. Вольц, заместитель Председатель Совета Министро диреаседатель Либрально-денепратической партин Г. Дол. заместитоль Председатель Совета Министро, аместитель Председателя

Денепратичель Председатель Совета Министро и Министр внешней
и знутригориальной торговия, часы Палитопро III СЕПГ Г. Рау,
венеститель Председатель Совета Министро» и Министро диреапредседатель Теститель Председателя Совета Министро

1 Продседатель Геститель Председателя Совета Министро

1 Продседатель Геститель Председателя Совета Министро

1 Продседатель Геститель Председателя Порятоборо III СЕПГ,
сепротиры III СЕПГ В. Вадионая, дандиры и часим Подитоборо

1 Продседатель Совета Совета Министро

1 Продседатель Септитель Продседатель Подитоборо

1 Продседатель Септитель Продседатель Подитоборо III СЕПГ,
сепротиры ПССЕПГ Р. Мотери, замены Подитоборо

1 Продседатель Септитель Опримента Подитоборо III СЕПГ,
сепротиры ПССЕПГ Р. Мотери, замены Подитоборо III СЕПГ,
сепротиры ПССЕПГ Р. Мотери, выпитоборо III СЕПГ,
сепротиры ПССЕПГ Р. Мотери, замены Подитоборо III СЕПГ,
сепротиры ПССЕПГ Р. Мотери, выпитоборо III СЕПГ,
сепротиры ПССЕПГ Р. Мотери, замены ПССЕПГ Р. Вольсово III СЕПГ

Т. Неймор, В. Септитель ПССЕПГ Р. Мотери, выпитоборо III СЕПГ

Т. Неймор, В. Септитель ПССЕПГ Р. Мотери, выпитоборо III СЕПГ

Т. Неймор, В. Септитель ПССЕПГ Р. Мотери ВССЕПГ

Т. Неймор, СКИГ И. Сорвор, веродушний Отдолом мечати МИД ГДР В. Ки-ментрор и другие.

При подписании Совместного Заявления присутствовани совет-сина и имостранные мурмалисты.

## Прием у Председателя Совета Министров СССР Н. А. БУЛГАНИНА в честь Правительственной делегации Германской Демократической Республики листических государоть и других инролюбивых держав выпу-

7 января Председатель Совета Министров СССР Н. А. Булгания в Большом Кремлевском дворце устрова прием в честь Правительственной делегации Германской Демократической Респуб-

вительственной делегации Германской Демократической Республики.

На приеме присутствовали члены Правительственной делегации ГЛР: Проимер-министр О. Гротеводь (глава делегация), первый заместитель Председателя Совета Министров, Первый секретарь ПК СЕПГ В. Ульбрихт, замесувталь Председателя Совета Министров, Председатель Гротеводы председатель Совета Министров, Председатель Председатель Совета Министров, Председатель Председатель Совета Министров, Председатель Председат советивки и эксперты делегации: Министр финансов ГДР В. Румиф, заместители Председателя Госплана Г. Мейзер, В. Хиже, Г. Хенке, Э. Миллер, Э. Яшке, член НК СЕПГ, заведующий отделом ПК СЕПГ П. Фернер, заведующий Отделом печати МИД ГДР В. Кизеветтер, сотрудники Посольства ГДР в СССР.

Среди гостей находились Премьер Государственного совета Китайской Народной Республики Чжоу Энь-лай, заместитель

премьера до дун, члены правительственном делечация или дос.

С советской стороны на приеме присутствовали товарищи К. Е. Ворошилов, Л. М. Каганович, Г. М. Маленков, А. И. Микоан, В. М. Молотов, М. З. Сабуров, М. А. Суслов, Н. С. Хрушев, Л. И. Брежнев, Д. Т. Шевмаов, В. А. Фурцева, Н. М. Шверник, А. Б. Аристов, И. И. Беллев, П. Н. Лиспелов, даместители Предсавателя Предвижува Берховного Совета СССР М. В. Тарасов, кулатов, председателя Совета СССР М. В. Тарасов, Сулатов, председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя Председателя Председателя Председателя СССР А. В. Тарасов, Сальтар, Председателя Председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя Председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя Председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя Председателя Председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя Председателя СССР И. Т. Беллев, Сальтар, Председателя Председателя СССР И. В. Сальтар, Председателя Председателя СССР И. В. Сальтар, Председателя СССР И. В. Сальтар, Сальтар, Сальтар, Председателя СССР И. В. Сальтар, Саль

на приеме Продседатель Совета Министров СССР Н. А. Бул-гания провозгласил теот за Президента Германской Демократа-ческой Республики Виньгельма Пика. Под сводами Георгисасного зала прозвучал Гими Германской Демократической Геопублики. Премьер-Министр ГАР Отто Гротеволь провозгласил затем тост за здоровье Председателя Президиума Верховного Совета СССР К. Е. Ворошилова. Оркестр исполния Государственный гими Со-

С речами на приеме выступили товарищи Н. А. Булгании, О. Гротеволь, В. Ульбрихт, О. Нушке, Л. Больц. Г. Лох. П. Шольц.

деля англо-французско-паральских агрессоров отступить. Во имя исторической правым прихонитея, однаго, кометатировать, ото решающую родь в достижении этого отступления империалиство сыграл Советский Союз, который своей решичельной нотой странам-агрессорам добился прекращения военных действий. Так на деле подтвердилось положение XX съезда, что в наше время войны уже не являются неизбежными. Румоводищая родь в борьбе за сохранение в обеспечение все-

общего мира выпадает на долю Советского Союза потому. что он одновременно является руководящей силой в лагере социалистических государств и успешно шагает во главе грудищихся всех стран вперед по сложному пути построения коммунизма Тот факт, что ны тесно в дружественно связаны с этой державой социализма и мира, дает нам. Германской Демократической Республике — первому в Германии государству рабочих в врестьян. — силу и уверенность, что им сумеем успешно решить те сложные и трудные задачи, которые стоят перед на-мя как при решении больших экономических вопросов, так и в деле решения больших проблем национальной борьбы в Германии и в деле построения социализма.

Трудящиеся Германской Демократической Республики строят эствлено только в условиях мира. При этом политическая разъяснительная работа и обеспечение мира не может привести к отказу от мер по обеспечению безопасности и обороны. По-этому Правительство Германской Демократической Республики и в дальнейшем полно решимости к укреплению обороноспособ

Это необходимо также потому, что агрессивные бониские политики еще не отказались от своих недостойных и опасных для немецкого народа махинаций, направленных на насильственное включение ГДР в милитаристскую единую Германию. Пусть политические спекулянты в Боине, которые все еще смотрят на как на объект для политической сделки, прочтут викмательно наше сегодняшнее Совместное Заявление, в котором для каждого ясно сказано:

«Связанные союзническими обязательствами по Варшавскому договору Правительство Советского Союза и Правительство Германской Демократической Республики заявляют, что любые

попытка прибегать в насельственным методам и решении гер-нанского вопроса и вонытки враждебными действиями подо-рвать изродво-демократический строй ГДР будут пресечени».

Однако обе стороны считают также, что интересы обеспечересы менецкого народа, требуют, чтобы правительство Федера-тивной Республики Германии отказалось от своего курса малатаризации Западной Германии и чтобы было достигнуто солча-щение между правительствами Германской Демократической Республики и Федеративной Республики Германии в вопросах общегерманских контактов. Это продожит путь в окончатель-ному решению германской проблемы.

Восстановление единства Германии, как и прежие, остается

Правительство Германской Демократической Республики непо-колебию и спокойно в тесном сотрудинчестве со всеми объеди-ненными в Национальном фронте демократической Германия организациями политической и общественной жизни, опиральсь организациями политической и общественной жизни, опиравсь на волю в строительству всех миролюбивых людей, осуществля-ет широкие мероприятия по дальнейшему развертыванию де-мокрагии. Главная задача состоит в том, чтобы еще больше при-вледать население к участию в работе избранных народных представительств и государственных органов и в значительной степени децентрализовать работу по управлению государством. Такое развитие систематически будет устранить времые явле-Такое развитие систематически будет устранать вредиме явле-ния культа личности и одновременно повысит авторитет в от-ветственность избранных народных представительств. Этот пре-цесс еще не может удовлетворять нас, однако им приложим все усилия, чтобы весты его тактите усилия, чтобы вести его дальше, спокойно и без нервозности.

Предпосылку для дальнейшего укрепления Германской Демо-кратической Республики и успешного проведения нашей поли-тики мы видим в том, что Германская Демократическая Республика принадлежит в великому лагерю братских объединенных социалистических стран во главе с Советским Союзом и с Катайской Народной Республикой.

Разрешите поэтому поднять бокал за нерушимую дружбу межна орешние поэтому поднять облал за нерушниую дружбу неж-ну немецким народом и народами Советского Союза, за блягополу-чие и здоровье всех членов Правительства Союза Советских Со-цаалистических Республяв во главе с его Председателем, това-рящем Булганиным, за новые и крупные успехи во имя имра и социализма в 1957 году.

### Речь Председателя Совета Министров СССР товарища Н. А. БУЛГАНИНА

Товарищ Премьер-Министр!

Товарищи члены Правительственной делегации!

Я рад приветствовать вас здесь сегодна после успешного завершения наших переговоров.

При рассмотрении стоявших перед нами вопросов с обенх сторон были проявлены искренность и пружеское взавмоновимание характерные для отношений между нашими социалистическими

Можно с уверенностью сказать, что итоги наших переговоров будут способствовать еще большему увреплению братской дружмежду Советским Союзом и Германской Демократической Республикой а также зальнейшему сплочению сил лагеря мира, демократии и социализма. Дружба и согрудничество между социалистическими государствами являются вернейшим залогом их национальной независимости, силы и могущества. Ярким примером этого является развитие Германской Демократической Республики, как суверенного и независимого государства,

Недавно агрессивные круги империалистических государств предприняли попытки сорвать достигнутое благодаря усилиям миролюбивых народов ослабление международной напряженности. Они получнам должный отпор. Их авантюры — нак агрессия против Египта, так и контрреполюдионный заговор проти Венгерской Народной Республики — провадились, Однаво у нас нет оснований думать, что империалисты не прибегнут к новым

Импервалисты Соединенных Штатов предпринимают в настоящее время новые широкие акции иля грубого висшательства во внутренние дела народов Среднего Востока и их колониального закабаления. Выражением этой политики американских империалистов является так называемая средневосточная доктрина Эйзенхауэра — Даллеса, которая изложена в послании

президента США Эйзенхауэра конгрессу. Эта империалистическая политика США может вновь создать угрожающую обстановку на Ближнем и Среднем Востоке, где совсем недавно благодаря усилиям миролюбивых государств была превращена империалистическая агрессия против Египта.

Мы не можем также закрывать глаза на серьезную и все воз вастающую угрозу делу мира и безопасности европейских народов, которую представляет собою возрождающийся германский милитариям. Мы не можем не учитывать того, что реванцистские круги Западной Германии вынашивают планы новых авантюр против сопмалистических государств и в частности против Германской Демократической Республики.

Трудящиеся ГДР много сделали для дела мира, для укреплення безопасности своей республики, для развития ее экономики, иля подъема жизненного уровия широких слоев населения рес-

Они могут быть уверены в том, что Советский Союз всегда булет их належным и верчым гругом в этом леле. Советский Союз пойдет и дальше по пути широкого подитического, эконоинческого и культурного сотрудничества с Германской Демократической Республикой в интересах укрепления мира и подъема благосостояния народов обонх государств. Мы будем и дальше укреплять нашу дружбу и всячески оберегать ее от происков

Позвольте поднять бокал за дальнейшве еще большве успехи народов Германской Демократической Республики!

За дружбу между нашими народами!

За адоровье Премьер-Министра Германской Демократической

#### Речь Премьер-Министра ГДР товарища О. ГРОТЕВОЛЯ

Товарищ Председатель Совета Министров!

Товарищи! Правительство Германской Демократической Республики приветствует то, что ему была предоставлема возможность осуществить в Москве через свою Правительственную делегацию пирокий обмен мнениями с Правительством Союза Советских Социалистических Республик, результат которого взложен в подписанном нами сегодня Совместном Заявления, а также в Совместном Протоколе.

Особенности внутренней и внешмей политики Германской Демократической Республики вытекают из неоспоримого факта существования двух немецких государств, которые развиваются развыми путими. В западногерманской Федеративной Республике восстановлено гособского империалистов. В Германской Демократической Республика в простанувающего прос мократической Республике, в государстве рабочих в крестьян, мирным трудом совершается построение социализма. В воарождении милитаризма в Западной Германии таится серьезная угроза для всех народов Европы, которые во время первой и втој мировых войн были жертвами агрессии германского империал мировых войн обын жертвами агрессии германского империализма. Каждый из этих народов — живет ин он на востоке или на
западе, на юге или севере Европы — должен дать себе отчет в
том, какая угроза надвигается на их страны в связи с-вооружеимем Федеративной Республики. Эта угроза относится в полной
мере в Германия и немецкому народу, который вновь толкают на
грань третьей мировой войны. В связи с таким ходом событий в
Западной Германия Правительство Германской Демократической
Вемократической правоту-Республики придает исключительное значение вопросам разоружения и обеспечения безопасности в Европе. Мы говорим от име им большинства трудового народа Германии, когда мы заявляем что нужно предогратить ремилитаризацию в Западной Герма-нии, чтобы обеспечить немецкому народу мирное булущее внут-

С целью обеспечения мирного развития в Германии, мы предлагаем тщательно рассмотреть предложения по разоружению в обенх частях Германии и согласовать общую часленность вооруженных сил обоях немециях государств. Такое ограничение вооружений, добровольно принятое обоями германскими госувооружений, добровольно принятое обоими германскими госу-дарствами, облегчило бы создание зоны сокращенного вооруже-ния в Европе, уберегло бы Германию от третьей мировой вой-ны и содействовало бы тому, чтобы продожить путь к вес-соединению Германии. Мы решинельно выступаем против пла-нируемого западкогерманскими и иностранивыми милитаристами вооружения букиесвера атомным оружими на герритории Запад-в связи с размещением атомного оружим на герритории Западв свая с размещением втоиного оружив на территория запад-ной Германии в без того уже грозит огромная опасность стать жертвой неописуемого массового уничтожения в случае атом-ной войны в Германии. Поэтому мы требуем немедению убрать из Германии все атомное оружие в немедению вывести все спе-циальные войска массового уничтожения.

Самый надежный путь в смягчению и в устранению междупародной напряженности в к мирному сотрудничеству со всемы европейскими народами мы видим в устранения военных блоков и в создании системы свропейской безопасности.

Необходимой составной частью разоружения и обеспечения Федеративной Республике и в Западном Берлине должна быть ликвизация иногочисленных шпионених бюро, а такж иностранных разпостанций, которые, чежку прочим, несовместимы также с национальной независимостью и суверенитетом. Они являются орудием холодной войны, при помощи которого ведет-ся подготовка горячей и кровавой войны. Тот, кто дочет обеспечить мир, должен заткнуть рот поджигателям войны и обезвредить преступную зеятсльность провокаторов.

Отношения Германской Демократической Республики с Советским Союзом и с другими социалистическими государстваин повоятся на принципах дружбы и тесного сотрудничества. полного равноправия, унажения территориальной целостности государственной независимости и суверенитета, в также взапиного цевмешательства во внутренние дела. Не порзежит инкакому сомнению, что Заявление об отношениях СССР с другими социалистическими государствани от 30 октября проиндо го года имеет исключительно важное значение. Но для Германской Демократической Республики оно имеет особое значевис, что объясияется историческими фактами.

последствием гитиеровской войны. Оно сначала служило окончательному разгрому кровавой фашистской киктатуры и пред-отпращению се возрождения. Ло тех пор, пока будут откло-няться предлагаемые Правительством ГДР мероприятия по раз-оружению и разрядке напряженности в Германия, пока империалистические западные державы не согласятся с созданием зовы сокращенных вооружений, в которую входиле бы оба германских государства, до тех пор, пока они, наоборот, прово-дят подитику вооружения Западной Германии, советские вой-ска, находящиеся в Германской Демократической Республике. будут стоять на страже мира в Германии и в Европе, защищать наше мирное строительство. Заключением соглашения о размещении советских войск в Германской Демократической Республике это будет полностью урегулировано в будет служить всему немецкому народу доказательством уважения и обеспечения прав и интересов немецкого населения.

В наших переговорах им успешно разрешили такие вопросы, как вопрос о суверенитете возлушного пространства, об урегулировании в договорном порядке консульских отношений и взанином возвращении культурных ценностей. Вопрос о соединении разлученных сечей будет облегчен. Мы считаем, что путем занаючения соглашения о правовой помощи им сможем обеспечить удовлетворение социальных и других претензий граждан

Дальнейшее укрепление самых тесных и дружественных отношений между социалистическими странами в настоящее время приобретает все более крупное значение. Будучи идеологом холодной войны, министр иностранных дел США Джон Фостер Даллес настойчиво понамвал своих коллег из 15 государств ного нажима с целью поддержим антисоветских сил на Востоке и подрыва коммунизма советско-китайского вида». Короче говоря, это программа вмешательства во внутренние дела социапопытая противопоставить друг другу социалистические государства, их правительства и партии, внести рознь между нами Такие попытки определенные империалистические силы предпринимают особенно по отношению в Польской Народной Республике, которую они котят противопоставить как Советскому оюзу, так и Германской Лемократической Республика. Полобные империалистические махинации против единства социалическая Республика и Польская Народная Республика связаны совместными миримым и социалистическими интересами. Нас визывают общие великие идеалы- мир, демократия и социа-

События в Венгрии являянсь широко задуманной попыткой вообще ликвидировать народную власть и восстановить госпол-ство хортистского фанцизма. В этой борьбе дело не только шло о согрансиям изродной власти в достижений социалистического строительства, но и прежде всего о сохранения мира в Европе. Контрреволюционное восстание развязало опасный шовинизм, который неизбежно привел бы к военным действиям, Следова-тельно, разгром контрреволюции был не только в интересах венгерских трудищихся, но и в интересах всех миролюбивых людей Европы. Эти две предпосыдки также определили характер действий советских войси, которые поспешили на помощь борю-щимся сознательным рабочим и прогрессивным силам Венгрии. Гуманный характер втих военных действий состоит в том, что они помогли разгромить контрреволюцию, положили конец звер-скому белому террору и ослабили опасность в Европе. За это мы выражаем сною благодарность и признательность Советскому

Война Великобритании. Франции и Израиля против ггипет-ского народа была, однако, явной империалистической агрессией ского народа обла, однако, явим империалистическом агрессием. Существовала серьезная опасность того, что пожар войны, кото-рый зажтав эти три государства на Ближнем Востоке, переквиет-ся и на другие страны, превращаясь в мировой пожар. Если чело-вечество было избавлено от этой огромной опасности, то это прежде всего благодаря тому факту, что соотвощение сил в имре изменилось в пользу инра, демократии и социализма. Героиче-ская борьба египетского народа и решительная позиция социа-

### Речь Первого заместителя Председателя Совета Министров ГДР, Первого секретаря ЦК СЕПГ товарища В. УЛЬБРИХТА

Уважаемый товарящ Председатель, дорогие советские друзья, представителя народно-демократических стран, уважаемые присутствующие!

братским соточдинчеством между Правительством ГДР и Прави-тельством СССР.

Жизненным вопросом нашего немецкого народа является обес-

Я хотел бы обратить виниание всех инполюбивых сил на тот факт, что решение, принятое НАТО о превращения Запал-ной Германии в главную военную базу НАТО в Европе, и при-нятие военных заказов в Бонне представляют собой серьезную угрому не только для немецкого народа, но и для всех народов Европы.

Под руководством германского монополнетического капитала Западная Германия стала на путь военных приготовлений про-тив народно-демократических стран и против Советского Союза

Германские милитаристы надеялись, что англо-французская агрессия против Египта станет образцом и для Германив. Бла-годаря геронаму египетского народа, храбро отстанвавшего свою национальную незавясимость. в благодаря инициативе Советского правительства удалось нанести империалистическим агрес

Пусть руководащие политические круги в Запалной Герма нии извлекут на этого необходимый урок и лучие и более реаль-но оценят соотношения сил в Европе. Пусть и фацистский путч В Венгрии и разгрои этого путча покажут западногернанскам правящим кругам, что все попытки ликвичировать народно-де-мовратический строй и уничтожить завоевания народа раз

Германский рабочий класс и силы, объединенные в Нацио-нальном фронте демократической Германии, извлекии урок из указанных событий и поняди, что нужно быть всегда блитель-ными и что нужно всегда укреплять работу, направленную к упрочению рабоче-крестьянской власти.

Писаки крупного капитала возмущаются тем, что в это бога-тое событилии времи Германская Демократическая Республика осталась верна делу мира и прочно стоит на стороне демокра-

Это само собой разумеется, ноо ны знаем, учитывая герман ский опыт, варварское лицо импервализма и изощренные мето-ды, которыми он готовит вренные провокации. Поэтому мы ведем борьбу в духе великих немецких патриотов Карла Маркса. Карла Апокнекта. Эриста Тельмана и Вильгельна Пика против кого милитаризма и против агрессивной политики НАТО.

В Совместном Заявлении Правительств Союза Советских Социа-листических Республик и Германской Лемократической Респуб-лики говорится, что любая попытка решить германский вопрос насильственными методами или же нанести ущерб янтересам трумящихся и подорвать народно-демократический строй будет

Всему немецкому народу в народам европейских государств ясно, что Германская Демократическая Республика в лице Советского Союза и государств сопнадистического дагеря имеет

сильных друзей. Присутствие Председателя Государственного со-вета Китайской Народной Республики, нашего друга Чжоу Энь-лая полчеркивает этот факт.

Превьер-Министр товарищ Отто Гротеволь уже указал, это ленной на разрязку международного напряжения в на обеспечение мира. Мы хотям принемать участие во всех усилиах по ликвидации военных бар иностранных держав и по созданию зоны сокращенного вооружения.

Как суверенное государство, им выступаем за то, чтобы оба германских государства и организации миродюбиюго населения Германии принимали участие в контроле над сокращением вооружений. Создание зоны сокращенного вооружения помогло бы населению Западной Гормании освободиться от тенных сил ин-литаризма и создать в Западной Германии мириме и подлинно демократические порядки.

Ошибкой некоторых западногерманских политиков является то, что они считают достаточным одного лишь заявления бони-ского правительства о том, что оно отказывается от применения силы. Цену такого заявления государства НАТО сами доказали тем, что Великобритания и Франция напали на Египет.

Ведь это только пустая болтовия, если представатели западоставлято только пустая волтовия, если представатели запад-ногерманского мынятаризма говорят о гарантиях для безопасно-сти воссоединенной Германии. Эти господа милитаристы, вероят-но, еще не понязи, что в воссоединенной Германии они будут отчуждены от власти. Ведь воссоединение Германии может быть достигнуто только в том случае, если милитарии и Западной Германии будет обуздан и миролюбивые силы будут определять и намечать политику воссоединенной Германии.

Переговоры между Правительством ГДР и Правительством СССР, 3 также совещание, состоявшееся в последние див в Буданеште, показывают рабочему классу в всем инролюбивым людям во всех европейских странах, что силы инра, демократии я соцнализма растут и что перспектива мира является реаль-ной перспективой при условии, что мы совместно и усиленно будем вести эту борьбу.

Я хотел бы выразить свою благодарность Центральному Коинтету Коммунистической партии Советского Союза за то, что ов сделал все для того, чтобы в духе продетарского витериационалвама всемерво укреплять в поддерживать сдинство инфиого содружества социалистических государств. Это единство является залогом дальнейших успехов в нашем общем деде — деле мяра, демократии и социализма.

Я прошу поднять со мной бокалы за рабочих, крестьян и интеллигенцию Советского Союза, смело и целесообразно строяинтеллигенцию Советского Союза, смедо и целесообразно строя-щих коммунизм, и за тех, кто трудится во имя мира и прогрес-

Я прошу поднять со мной бокалы за зальнейшие успехи Союза Советских Социалистических Республик и за его руко-водящую роль во всем мировом рабочем движении и в движении

Я прошу выпыть за здоровье членов Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза, его Президиума и лично за здоровье товарища Никиты Сергеевича Хрущева.

#### Речь заместителя Председателя Совета Министров ГДР, Председателя Христнанско-демократического союза товарища О. НУШКЕ

Друзья! Господа!

Каждый приезд в Москву для нас является очень важным со-

Вы знаете, ны ездви сюда, как друзья к друзьям. Это чувство охватило нас особенно в этот раз, когда мы снова могля констатировать, что в столь серьезных политических вопросах имеется е согласие между нашими советскими друзьями и нами.

Мы повретствовая политику Советского Союза по вопросу Это была наступательная война двух наций, которые являются не только членами, а даже и основателями Организации Объединых Наций. Впервые в ипровой истории удалось сорвать зачысел агрессоров, приостановить такую завину войны во время ее хода. Позднее историографы будут, в этом не может быть никакого омнения, писать, что срыв этой агреесии произошел главным образом благодаря посланиям товарища Булганина. Некоторые определенным образом настроенные люди говоряли у нас. что это послания якобы не были голосом инра. Нет, это был яменно тог голос, каким можно говорить с агрессорами, тот язык, который

Однако агрессоры точно знали, какое преступление они совершили против человечества, и поэтому, чтобы отвлечь от своих действий внимание общественного мнения, весь их агитационный аппарат сосредоточился на венгерских делах.

Венгерское правительство попросило о помощи Советский Сома. Стоила задача поспрепятствовать созданию империалиста ми фацистского плацдарма в Венгрии. Оттуда они желали от-крыть фронт третьей мировой войны. Советская Армия предотвратила это преступление. В этом историческая заслуга Советского Союза.

Однако пропагандистский аппарат империалистов, который работает рука об руку с фашистами, развернул бурную деятель-HOCTS C TEN. TOOM OTBJETS BRHNAHRE OF HCTODHYSCHIX GARTOB В Венгрии имело место вмещательство американских империалистических сил. Они подготовили вингрантов и забросили их

Венгрию, а затем они через свой аппарат подстревали путчистов с тем, чтобы не дать стране мирно жить. Это является

Теперь налицо случан депортации беженцев, которых заставили бежать из Венгрии, распуская панические слухи. Их депоргировали в ряд западных страв, даже за океан. Это является историческим фактом.

Против Германской Демократической Республики работают лие американские радиостанции. Они находятся не у нас, однако их действия рассчитаны на нас. Это радностанции РНАС в За-падном Бердине и «Свободная Европа» в Мюнхене.

В Западной Германии и в Западном Берлине имеются 62 общества, целью которых является шпионаж, саботаж и агитация

против мира. Соединенные Штаты Америки растрачивают много миллионов для целей шивонажа, там имеются организации, которые объединиют эмигрантов всех стран и создают из них боевые группы, работа которых направлена против Германской Демократической Республики. Все эти понытки создать беспекойство в нашей

Республике сорвались. Однако им знаем, что опасность еще не овала. Оплачиваемая и оплаченная агентура должна выполнять свое залание. Наши люди, а также мелкобуржуваные слок призерживаются

слов нашего крупного прозанка Томаса Манна, что «антаболь-шенизм является основной глупостью нашей эпохи». Теперь, в настоящее время, нам следует дополнить эти слова Мания сле-дующими словами: «Ануисоветская травля является военной травлей». Наши люди это понимают, независямо от их отношеная к коммунизму. Они знают, что антисоветская травля пресле-дует цель проложить дорогу третьей мировой войне. Наши дюди желают мира. Они не желают повторения венгерских событий на террятории Германской Демократической Республики. Поэтому все круги с радостью и удовлетворением услышат весть о наших

переговорах в Москве. Мы благодарии наших советских друзей за их помощь и за

(Опончание на 4-й стр.)

### Приви у Председателя Совета Министрав СВВР И. А. БУЛГАНИНА в честь Правительственной делегации Германской Демократической Республики манскон Демократической есиублики

Речь заместителя Председателя Совета Министров и Министра вностранных дел ГДР, Председателя Национально-демократической партии Германии товарища Л. БОЛЬЦА

Порогне друзья!
Позвольте мне также сказать несколько слов в качестве председателя Национально-демократической партии Германии—партии, действующей, главным образом, среди городского среднего

Среднее сословие в нашей Германской Демократической Республике со жгучим интересом следило за событиями последиих месяцев в Египте и Венгрии. Там речь шла о вопросах, которые являются вопросами жизни также иля всех простых люлей: о запите мира межлу народами, защите злоровья и жазни, защите миущества, о защите мирного труда и благосостояния

защите наущества, о защите мариото груда и одагосостожным от безмалостного разгула агрессии и контрреволюции. Эти последние месяцы вновь доказали среднему сословию на-шей Германской Демократической Республики, что политиче-ские требования его лучших представителей основываются не на теоретических представлениях, а на вполне реальных фавтах. Быть или не быть — так стоит здесь вопрос; именно жизнениме интересы среднего сословия делают государство рабочих и престъян также государством этого сословия, а это со-словие — соманивом рабочего класса; именно эти интересы бусловливают глубочайшую замитересованность этого сослевия в политическом и професионном единстве рабочего класса, в осуществлении рабочим классом и его объединенной пертией руководства всеми национальными и демократическими силами народа и — это нужно сказать открыто — в единстве руковод-

ства именно этой рабочей партии. Ореднее сосмовие нашей Германской Демократической Рес-публики только что вновь получило доказательство того, что сво-

бода всего народа, суверенитет государства и мириам жизнь его граждан основываются на единстве социалистического дагеря, на усилении социалистического загери в результате упрочения

его единства, на усидения всех его членов, на увреплении его ведущей силы — Советского Союза. Это имеет значение для всего немецкого среднего сословия, которое видит угрозу со стороны западногерманского милитариз-ма для своего звономического и даже просто филического сущена для сросто засиона челото и для пристородно среднее сословне — жаждет мира, разоружения, безопасности, создания зоны ограничения вооружений и контроля над ними, в которую должны быть включены оба германские государства. На эти благородные человеческие стремления западногерманскай монополястический капитал отвечает ремилитаризацией, воинской по-винностью и атомным оружием, агрессивным павтом НАТО, стремлением к руководящей роли западногерманского милита-

стремлением к руководящей роли западногерманского милита-ризма в деле подготовки агрессии против мира в Европе. Прогрессивные силы немецкого народа и в их рядах среднее сословие нашей Германской Демократической Республики не на-мерены терпеть это. Они полны решимоств сорвать любую по-нытку выступления против мира, против соцвальнам, против народно-демократического строя. Эта решимость выражена в Варшанском договоре. Политическая и моральная, вкономическая н военная сила лагеря социалистических государств неудержи-

мо растет.
Мирный союз миллионов оказался в 1956 году сильнее, чем военный союз миллионеров. Так же будет и в 1957 году. За это и подпимаю свой бокал.

### Речь заместителя Председателя Совета Министров ГДР, Председателя Либерально-демократической партии Германии товарища Г. ЛОХА

Дорогие друзья!
Все люди в ГДР, в том числе и буржуваные слов, вступили на путь великого мирного развития. Подваляющее большинство представителей буржуваных слоев решительно поддерживает представителей буржуваных слоев решительно поддерживает представителей в представителей представителен оуржуваных слоев решителяю имполюбивое Германскую Демовратическую Республику, первое миролюбивое и прогрессивное государство в германской истории. Они поняли, и прогрессивное государство в германской истории с ми помента и прогресса. Это стало возможным, потому что единый рабочий класс тесно сотрудничал с антифациистами и демократами. Искреннее, дружественное, творческое сотрудиичество партий и организаций в блоке партий явилось движущей силой развития в нашей

В Запалной Германии опить восстанавливается всё по-прежв западной термании опять восстанавлявается все по-преж-нему: прежняя власть, прежние отношения, прежний образ мыс-лей. Те же силы, воторые ввергии Германию в две инровые вой-ны, опять стоят у власти и используют все средства для того, чтобы проложить дорогу старому милитаристскому и агрессив-ному духу в Западной Германии должна язменить свой образ мыслей. Она инвогда не толжна забывает, а том ито пост.

вуржувани в Западном термании должна изменить свои оораз мыслей. Она невогла не должна забывать о том, что путь, ведущий и третьей меровой войне, ведет и твосим. Может быть, буржувани в Федеративной республике полагает, что ее будущее обеспечивается созданием агрессивных вооруженых сил? Это — заблуждение. Иллюзией издается также усматривать спасение Западной Германии в развитии политика силы политика силы подитика силы педется политикой, угрожающей миру; се самым решительным образом и с полным правом клей-мят все европейские народы, которые по собственному опыту-уже неоднократно полнали, что несет с собой агрессия герман-ского милитаранны. Буржуваные круги Германин должны ясно отдавать себе отчет в том, что любая агрессия со стороны гер-

манских милитаристов имела бы катастрофические последствия в первую очередь для самого немецвого народа. Немецвие бур-жувзные круги должны постоянно поминть о том, что ведичие Германии и сила Германии заключается в миролюбии воссоединевного германского государства, в развития дружественных от-ношений и широкого сотрудиичества в области экономики п

ношении и широкого сотрудничества в воласти эконовики и культуры нак со странами Запада, так п Востема. Ва осуществление этой цели стоит бороться, и от этой борьбы не имеет права уклоняться также и западногерманская буржуа-зия, обладающая национальным самосознанием. В этот решающий для Германии час ее место должно быть на стороне прогрессивных людей во всей Германии. Воссоединение Германии должно быть делом всех миролюбивых немцев, любищих свое отечество, потому что только сотрудничество этих положительных сил и слившаяся воедине воля в воссоединению у всех немцев, преданных своему отечеству, представляют собой достаточную силу для того, чтобы разбить элементы отрицания и реакции. Мы знаси, что наша борьба будет нелегкой. Но мы знаем также, что мы одержим в ней победу в что в результате этой борьбы за единство Германии будет создана миролюбивая Германия.

И мы знаем также, что в ятой борьбе за мирную Германию, в которой определяющей силой развития будут мир, демократия и социальный прогресс, мы можем положиться на нашего вели-кого соседа—Союз Советских Социалистических Республик и можем рассчитывать на его поддержку, так же как это было в в прошлом и сегодия подтверждается вновь. Исполненные этой уверенности, мы усилим борьбу за наше дело именно среди бур-жуазных слоев и не ослабим наших усилий до-тех пор. пока не будет достигнута цель: воссоединенная Германия мира, демо-вратии и социального прогресса. За эту цель я предлагаю осу-щить наши бокалы!

#### Речь заместителя Председателя Совета Министров ГДР, заместителя Председателя Демократической крестьянской партин Германии товарища П. ШОЛЬЦА

Дорогие друзья! Для трудящихся в ГЛР начало 1957 года не могло быть бодее счастянным, поскольку оно ознаменовалось дальнейшим рас-ширением прочной и крепкой дружбы с великим Советскии Союзом. Эта дружба живет в сердцах крестван ГПР, от имени которых я имею честь выступать здесь, как представитель престъпиской партии Германии. Между советским и немецким сельским хозяйством годами существует тесное и плодогоро-пое сотрудничество. Многие делегации крестыян из всех районов нашей республики посетили в последние годы вашу великую прекрасную страну и вернулись искренними друзьями Советсвого Союза. Многие советские колхозники и колхозницы, работники аграрной науки и трактористы были у нас и стали оотники аграрной науки и трактористы обли у нас и схали дезабываемыми друзьями с жителями наших деревень. Спреп-ленное в результате нашей поездки сотрудичество найдет так-же среди наших крестьян благодарный и радостный отклик. Крестьяне в ГДР не забыли, что путь к демократической зе-мельной реформе, прогрессу и демократии был открыт ни геро-нческой борьбой и победой славного советского народа. Сегодия крестьяне ГДР от общинных представительств до-Народной палаты являются одними из решающих строителей забоча-престычкесто госумаюта, которое гарантирует им миро-

рабоче-врестьянского государства, которое гарантирует на мил-ную работу, прочное существование и развитие их кооператив-

ного и индивидуального хозийства. Лемократических достижений и экономических успехов кре-стьяне могли достигнуть только в борьбе вместе с рабочим классом и в сотрудничестве со всеми прогрессивными и демократи-ческими силами. Сотрудничество всех партий — прочива осно-ва для дальнейшего укрепления нашего рабоче-крестьянество государства. Демократическая крестьянская партия Гермации стоит прочно на фундаменте этого сотрудничества и на стороне партии рабочего класса. Планы контореволюции Венгрии еще раз научили нас тому, что трудищиеся и особенно врестьяне могут удержать свои демократические завоевания лишь в проч-

ном политическом единстве в сотрудничестве. В связи с выступлением контрреволюции в Венгрии и империалистическим нападением на египетский народ империалисты

развернули свою пропаганду в особенности среди врестьян ГДР. В специальных раднопередачах угрозами и ложью и обещанияпаганда пыталась внести сиятение в ряды крестьян и привлечь их на свою сторойу для осуществления своих планов. Нашим крестьянам приходится еще бороться с неко-торыми трудностями. Концентрирование западной пропаганды не впесло все же колебаний в среду крестьянства и не настрои-ло его против рабоче-крестьянского государства.

Возвращение Эстераза и появление в Венгрии запалногер-нанского принца Ливенштейна и белый террор показали кре-стьянам, чего они могут ожилать от контрреволюции. Брестьяно в ГДР не хотят больше князей и принцев, и они никогла не вер-нут свою землю юнкерам. Крестьяне в ГДР и всей Германии котят мира, который они могут сеять и пожинать явшь своим мирным трудом. Поэтому по нашим селам прошел облегченный и свободный вздох, когда решительной позицией СССР из рук империалистов в Венгрии и Египте был выбят уже зажженный

Направленная к миру и прогрессу политика СССР, которая является также политикой нашего государства, находит широкие симпатии и среди крестьяи Западной Германии.

Западногерманские империалисты не хотят, однако, идти по мириому демократическому путк. Их планы, направленные против ГАР, это те же самые планы, которые преследоваль контрреволюция в Венгрии.

Дружба между советским и немецким народами является санов гарантиев того, что им не удастся осущеся THE HARMLI. Вместе со всеми народами великого соплалистического лагеря

наши народы обеспечат мир и денопратическое развитие во всей Германии.

Я поднимаю свой бокал за эти наши общие цели.

Лля участивнов приема был дан концерт. Прием прошел в обстановке исключительной сердечности и

#### КИТАЯСКАЯ ПЕЧАТЬ О ВСТРЕЧЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЯ КОММУНИСТИЧЕСКИХ И РАБОЧИХ ПАРТИЯ ПЯТИ СТРАН

ПЕКИН, 7 января. (ТАСС). Сегодня газасты «Жевыминьжибао», «Байцаннжибао», «Таньдананьжибао», «Гуанминжибао», «Таньдананьжибао» и другие на первых страницах под крупными загодовками опубликоваля полими текст Сообщения о встрече
ва Вуданеште представителей коммунистических и рабочих партий и правительств
Болгарии, Венгрии, Румынии, Советского
Союза и Чехословании.

Оргая Коммунистической партии Китая

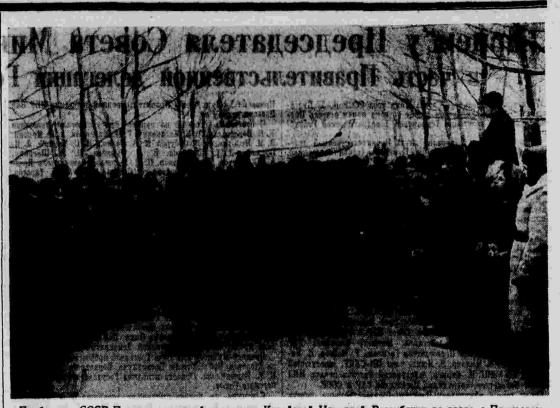
Павта «Женьминьжибао» подчеркивает, что
щи между их пародами. Агрессивные вруги
западных держав, отмечает газета, тотят
венгрии в деле укрепления народно-демопредпринимают новые акции для закабаления стран Блежиего и Сердиего Востока.
Сойналистические государства, подчеркивари в деле укрепления народно-демопредпринимают новые акции для закабаления стран Блежиего и Средиего Востока.
Сойналистические государства, подчеркивари в фарка и между их пародами. Агрессивные братемов объеспечения
предпринимают новые акции для закабаления стран Блежиего и Средиего Востока.
Сойна и между их пародами. Агрессивные братемов отманации между их пародами. Агрессивные братемов объеспечения
предпринимают новые акции для закабаления стран Блежиего подчеркипредпринимают новые акции для закабаления стран братемов объеспечения
предпринимают новые акции для закабаления стран братемов объеспечения
предпринимают новые акции держав, отменает газета, тому
предпринимают новые объеспечения
предпринимают на предпринимают на предпринимают на предп

#### Важный этап борьбы против международного империалистического заговора

Важный этап борьбы против международного империалистического заговора

париж, 7 января. (ТАСС). Газета «Юмавяте» опубливовала полный текет Сообщеняя о встрече в Будапеште представителей 
визе о встрече в Будапеште представителей 
няя о встрече в Будапеште представителей 
визе о встрече в Будапеште представителей 
вомучителеческих и рабочку партий и правательств Болгария. Венгрия, Румыния, 
Советского Союза и Чехословакии. Комментвруя это Сообщение и Заявление венгерского правительства о пажнейших залачах, 
газета пящет:

Оба эти документа навосят мощный удар 
по внутрениям и внещним врагам соцвалезна, которые после попытан свергнуть 
с помощью оружия народно-деморатическая путаница относительно путей и средств построения социализма, когда 
нальные особенности (которые необходимо 
учитывать), чтобы смазать основные принципы, касающиеся всех стран. 
Венгрия в Будапеште смукание 
правительного поражения этого вагонора, имевшего (целью открыть первую брешь и миреком страна информации 
прим является сейчас симелом сокрушительного поражения этого вагонора, имевшего (целью открыть первую брешь и миреком страна правет, отдения правования в поражения этого вагонора, имевпероводимной завиния относительно пупероводимной премения правования относительно премения премен



Прибытие в СССР Правительственной делегации Китайской Народной Республики во главе с Премьером Государственного совета товарищем Чжоу Энь-лаем. На с и и м к е: трудящиеся города Иркутска приветствуют Правительственную делегацию КНР на аэродроме.

Фото специального корреспоидента «Правды» А. пакомова.

### Отъезд Правительственной делегации КНР, в Советский Союз

ПЕКИН, 7 января. (ТАСС). Сегодня в Москву самолетом «ТУ-104» выдетела Правительственная делегация Китайской Народной Республики, возглавляемая Премьером Государственного совета и Министром иностранных дел ЕНР Чжоу Эль-лаем. В составе делегации — заместитель Премьера Государственного совета КНР Хэ Лун, заместитель Министра вностранных дел Ван Пля-сян, а также находящийся в Москве посол КНР в СССР

На авродроме делегацию провожали заместители - Премьера Государственного совета КНР Чэнь Юнь, Дэн Сяс-пин, Пын Дэ-

хуай, Ли Сянь-нянь, заместитель председателя Постоянного комитета Всекитайского собрания народных представителей Чэнь Шу-туя, министры, ответственные работники министерств и медомств, члены дипломатического корпуса, в том числе Временный Поверенный в делах СССР в КНР К. А. Крутиков, китайские и иностранные журвалисты.

Из Советского Союза Правительственная делегация КНР на-

правится в Польшу и Венгрию, а затей возвратится в Советский Союз, откуда Премьер Государственного совета КНР Чжоу Эньлай направится в Неная и Афганистен.

### Прибытие в Советский Союз Правительственной делегации Китайской Народной Республики

ИРБУТСЕ, 7 января. (Спец. мерр. «Правам»). С первыми ] проблесками утра трудящиеся города Првутска начали готовиться в встрече на советской земле дорогих гостей — Правигельственной делегации Китайской Народной Республики во главе с Премьером Государственного совета и Министром иностранных дел Битайской Народной Республики тов. Чжоу Энь-ласы Иркутский аэродром украшен яркими флагами и транспарантами: «Ла здравствует вечная в нерушимая дружба и сотрудничество между народами Советского Союза и Китайской Народной Республики!», «Привет Премьеру Государственного совета Ки-тайской Народной Республики тов. Чжоу Энь-даю! Добро пожа-довать!». В этих словах, начертанных на русском и витайском языках, нашли свое выражение чувства глубокой любви и дружбы советского народа в народу великого Китал, строящему новую, светлую жизнь, последовательно борющемуся в единстве с другими социалистическими государствами за дело мира безопасности народов

Несмотря на сильный мороз, встретить дорогих гостей в аэро-порт пришли тысячи жителей Иркутска.

Аля встречи Правительственной делегации Китайской Народной Республики из Моском в Пркутск прибыли заместитель Ми-нистра иностранных дел СССР Н. Т. Федоренко, Чрезвычайный и Полномочный Посол Советского Союза в Китае II. Ф. Юдин, заместитель запедующего Протокольным отделом Министерства ино-странных дел СССР К. А. Кочетков, заместитель заведующего альневосточным отделом Министерства иностранных дел СССР Н. П. Важнов.

Дорогие товаращи и друзья!

Вступив на зенлю великого Советского Союза, прежде всего кочу от имени китайского правительства и китайского народа передать великому советскому народу горячий, братский привет. Великий Советский Союз является первым социалистических

государством, открывшим новую эпоху в истории человечества. Под руководством славной Коммунистической партии Советского Союза великий советский народ в беспримерно трудных условиях добился огромных успехов в экономической и культурной областях. За истениие сорок лет им, проинкнутые духом стойкокоммунизму. В ваших успехах воплощена надежда человечества. Идя по путя Октябрьской революция, китайский народ одер-

жал победу в революции. В борьбе за свое оснобождение и в деле построения социализма китайский народ получил исирениюю поддержву в бескорыстную помощь со стороны Советского Союза. Китойский и советский народы связаны между собой узами вечной, братской и нерушниой дружбы. Сплоченность между Битаси и Советскии Союзом не только выражает высшие инте-ресы народов наших двух стран, но также и является основным

Недавно и посетил пять стран Южной Азии. Я воочню визел страстиме стремления народов этих стран в полной национальюй независимости, в миру и дружбе между народами всех стран видел их желание строить свои собственные страны и бороться против колониализма. Хотя империалисты все еще не отказываются от своих агрессивных действий и подрывной деятельн сти, тем не менее в условиях тесной сплоченности Китая. СоветСреди встречавших находился также член Правительственной элегации Чрезвычайный и Полномочный Посол КНР в СССР

Среда встречавших были первый секретарь Иркутского обкома КПСС В. Н. Кобелев, председатель исполкома Иркутского областного Совета депутатов трудящихся С. Н. Шетинин, секретари Иркутского обкома партин Б. Е. Щербина, М. Ф. Журавлев, И. Т. Егоров, председатель исполкома Иркутского городского Совета депутатов трудящихся Н. С. Патров, денутаты Верховного Совета СССР в Верховного Совета СССР в Верховного Совета РСФСР, советские и китайские

7 часов 15 минут по московскому времени. Над аэродромом появляется скоростной реактивный самолет «ТУ-104». Самолет делает посадку и выруживает к зданию аэропорта.

Из самолета выходят товарищи Чжоу Энь-лай, Хэ Лун, заме-стигель Министра иностранных дел КНР Ван Цзя-сян. Бурными плодисментами, приветственными возгласами встречают присутствующие посланцев великого братского Китал.

На аэродроме выстроен почетный караул. После рапорта на-чальника караула товариш Чжоу Энь-лай обходит фронт почетного вараула. Орвестр исполняет гимны Китайской Народной Республики и Советского Союза.

От вмени трудящихся города Пркутска гостей тепло приве ствует председатель исполкома Иркутского горсовета Н. С.

Патров.
Премьер Государственного совета Китайской Народной Респубянки полходит в микрофону и обращается в собраншенся с крат-

Речь товарища Ужоу Энь-лая

ского Союза и всех других социалистических стран и при наличин совместных ускана миролюбных сил всего мира заговоры шипериалистов обречены на провад, и нет в мире таких сил, ко-торые могят бы подорвать всеобщие стремления народов всех стран в миру и прогрессу.

Сердечно благодарю вас за столь горячую встречу, устроен-ную нам в такой сяльный мороз. Желаю населению Иркутска еще больших успехов в дальнейшем великом деле коммунисти-ческого строительства. Да здравствует вечная, братская и нерушимая дружба наро-

дов Китая и Советского Союза!

Да эдравствует великая солидарность народов всего мира

Собравшиеся с огромным вниманием слушают выступление порогого гостя. Заключительные слова его речи тонут в бурной

Интинг окончен. Товарищи Чжоу Энь-лай, Хэ Луп, Ван Цзямитинг околчен. Товарищи чжоу Энь-лай, хэ Лун, Ван Цая-сян в встречавшие их лица направляются к зданию аэропорта. Здесь и честь Правительственной келегации во главе с Премье-ром Государственного совета и Министром иностранных дел КНР Чжоу Энь-лаем был дан завтрак, который прошел в дру-жеской и сердечной обстановке. После короткого отдыха Чжоу Энь-лай садится в самодет. Внесте с ним места в самодете зани-мают члены Правительственной делегации и сопровождающие

В 8 часов 15 минут по московскому времени самолет отрывается от земян и берет курс на столицу нашей Родины Москву.

Л. ЛЕЛЮСИН.

#### привытие правительственной делегации кнр в омск

ОМСК, 7 января. (ТАСС). Сегодня по пути в Москву в Омске сделаля остановку Премьер Государственного совета БНР това-рищ Чжоу Энь-дай, заместитель Премьера товарищ Хэ Луи, члесвие и китайские официальные лица.

На Омеком аэродроме, укращенном государственными флагами Китайской Народной Республики и Советского Союза, гостей встречали первый секретарь Омекого обкома КПСС В. И. Колуидинский, заместитель председателя Омского обяйслоянома Д. М. Токарев, секретарь горкома КИСС А. А. Родионов, председатель исполкома Омского городского Совета Н. А. Рождественсвий, представители партийных и советских организаций

От трудящихся Омска Чжоу Энь-заю и членам делегации были преподнесены подарки — новый вид продуждии Омска — радио-ла «Иртили» и модель самолета «ТУ-104».

Во время обеда, который был дан в честь гостей, отвечая на

вопрос порреспондента Онского радко, что вы пожелаете труда-щимся Онова в новои году, Чжоу Энь-дай свазац: — Товарищи и друкая! В городе Омене лично и и иои това-

рищи бывали неоднократно и всегда нам оказывали эдесь очень теплый и радушный прием. Пользуйсь этим случаем, пожслаем трудящимся Омека радости в новом году. Омен является промышленным городом в Сибири. Вы в кон-

мунистическом строительстве добились очень больших успехов как и области проимшленности, так и сельского холяйства. Я хочу пожелать трудящимся Омена добиться новых, еще больших успехоя в деле коммунастического строительства. Ваш промышленный город помогает нашему свтайскому наро-

ду в подготовке строителей. Вы помогаете нашим практикантам овладеть техникой. Изучив ее, они вермутся на свою родину и будут участвовать в социанистическом строительстве. Я благо-дары за это опских жителей, которые помогают нам воснитывать наши казры.

Желаю, чтобы веливая дружба между китайским и советским пародани с каждым днем развивалась и крепла.

Ла эдранствует торжество коммунизма — наше общее дело! Да здравотвует сплоченность всех социалистических стран во гзаве с Советскии Совзон!

Да вдравствует мир во всем мире!

# СЛУЖЕНИЕ НАРОДУ-НАШ ПАТРИОТИЧЕСКИЙ ДОЛГ!

Порогне товарним!
Мы, участнике республиканского сове-щания творческих работников Украинской ССР, созванного Министерством культуры УССР, Украинским театральным обще-ством и Союзом писателей Украины, собра-лись для обсуждения неотложных вядам зальнеймаго полужения неотложных вядам зальнеймаго полужения неотром неучеством. дальнейшего полъема нашего искусства.

Совещание собралось в период, когда со-ветский народ с большим подъемом претво-

ветский народ с большим подъемом претворяет в жизны исторические начертавия АХ съезда славкой Коммунистической изртин Советского Союза.

Наща страна приближается к значенательной дате — сороказетию Великей Ситобрыской социалистической реводилия, которую все народы могучего Советского Союза будут отмечать корыми достишенных коммунистического строительства. ие воммунистического строительства, про-демоистрируют могучий подъем нашей окономики, рост материального благосостии-ния масс и достижений социалистической вультуры.

Наши сердца наполняются сывовией дюбовью в партии, которая постоянно забе-тится о подъеме национальной по форме, социациотической по содержанию советской культуры.

Мы гордимся тем, что во всех достиже-нях и победах советского народа есть и

наш с вами творческий вклад. Камдый из нас глубоко осознает, что напрысшая общественная честь советского работника искусств — в меустанном твор-ческом служении своему изроду, в неуклонном выполнении исторических предначер-таний родной Коммунистической партии. Работники искусств Советской Украниы.

как и все мастера искусства братских рес-публик Советского Союза, наши друзья из стран народной демократии с негодованием мировой реакции, возволимые на наше со циалиствческое искусство, на метод со-циалистического реализма. Тот, кто стреинтся отбросить метод социалистического реализма, тот уподобляется незадачиному капитану, который, чтобы «свободио» вести корабль, выходя в открытое море, вы-брасывает компас за борт корабля.

В последное время в отдельных журна-лах («Новый мир», «Вопросы философия» и других) были попытки ревизовать решения нашей партии по вопросам литера-туры и искусства, вульгаризовать примципы социалистического реализма, имели ме-сто стремления нигилистически вачеры муть достижения и успехи в развитии со ветской литературы и некусства. Нашлись и такие, которые личные творческие пе-удачи, а то и просто свою бездарность хотеля обусловить различными рассуждения-ми о якобы несовершенстве метода социаинстического реализма.

Становление метода социалистического реализма в литературе, искусстве было всегда связано с влассовой борьбой ва идеологическом фронте. Эту борьбу вели руководимые Коммунистической дартяей советские литераторы и мастера ис кусства против открытых и замаскирован ных ррагов соцвалистической культуры, против буржувано-нацвоналистической агентуры в литературе, искусстве, против реакционных течений: формализы, актурализы, декадеятского трюкачества и т. п. Это была борьба за самые ндейные, самые передовые в мире литературу в ис-кусство, борьба за создание высокохудожемусство, опрожаваем высомульно-ственных прожаваем геронвые совет-ского народа, борьба против исякого рода проявлений и стремлений оторвать художе-ственное творчество от животворных всточников народной жизии.

Верность нарасивну-ленинизму, партийпринциам продетарского цитериациона-лизма и идеям дружбы народов — вот тот фундамент, на котором перушиме стоят деятели культуры Советской Украины.

деятели культуры Советской украины.
Дорогие товарини и друкъя!
Достижения советской дитературы и ис-кусства известны всему миру. На всех отапал нашей жизни — в годы граждам-ской войвы и в годы мириого строитель-ства, в первод первых пятилеток, во время

Ко всем работникам литературы и искусств Советской Украины

Всянкой Отечественной войны, послевоен-ный период — советская литература и ис-кусство с честью служили своему народу.

вусство с честью служили своему народу.
Однако духовиме запросы, эстетческие требования широких трудищихся часе непрестанию неэрастают, и поэтому нам деяг церед народом еще очень велик.
Кадини бы опачительными на были наши достижбани, им далени от бого, чтобы усполавляться, не выдоть евену спабостей и педестатив». Нарад справодино жаст от работивное литературы и полужена значительное большего, чен то, что им уже сделали.
Ве всегда вы работаем на поличю снау, не всегда высоко чувство отночетвенности

не всегда вы работаем на полную слау, со всегда высово чувство отноственностя нагляюте из нас за порученное деле. Нема-до еще появляется посредственных произ-ведений литературы и вскусства, слабых спектавлей, винохартии, которые не вол-нуют и не удовлетворяют советсках июлей. емало еще появляется из-под пера наших драматургов пьес, сценарнев, в которых коронные вопросы жизии народа обходится няя освещаются поверхностно, через ис-кусственно надуманные ситуации. Наша прямая обязанность—резко повысить чув-ство ответственности за свою работу, добить-

нашей советской интературы и искусства. Советская дитература и искусство раз-виваются на основе ленииских принципов дружбы в братетва народов нашей Роди-ны. Любовь и уважение в литературе и искусству русского народа и всех братских народов Союза ССР, взаимное обогащение дучимия творческими достиженнями, высовое сознание своего интернационального долга являются органическим свойством воветской литературы и можусства, кото-рые ны должны и в дальнейшем развивать

рые им должны и в дальнейшем развивать и увреплять.

Нараду с этим им должим, руководствуясь принципами ленинской национальной политики, проводимой Боммунистической партией в Советским государством, заботливо развивать национальную 
форму нашего искусства. Наш долг — ярко 
показать на сцене тот большой вклад, который вносит украинский народ в строительотно коммунизма, создавать в нашим 
спектавлях выразительные национальные 
характеры, показывать вовую жизяь и характеры, показывать вовую жизяь н быт украинского народа, его созидательнациональное своеобразие и самобытность украниской литературы и искусства, всегда воплощая в нем глубокое социалисты-

ческое содержание. Дорогие товарищи писатели, композиторы, кудожиния, настера всего нашего ино-гообразного украниского советского не кусства!

Мы призываем вас веустанно стренить ся в наибольшему богатству, разнообразию кудомественному совершемству произведений лигературы и искусства, в неустан-ным творческим исканиям, деровинам, адоровому творческому новаторотву, в смело-му творческому соревнованию. Вопросы ма-стерства, стялей, художественных средств, манер всегда должны быть в ноде нашего

Мы призываем праматургов, повтов, пов позиторов, каноработников создать знача-тельные оригинальные кудожественне сопершенные пьесы, оперы, балеты, кино-фильны на актуальные темы советског действительности, развивать развообраз-вые жанры дитературы в искусства.

Мастера сцены — режиссеры и арти-сты, — больше внимании уделийте полбору репертуара, добивайтесь яркого сцениче-ского воплощения произведений драматиче-ского и музыкального искусства, создавай-те полнокровные образы, способные увле-воть эрителя, воспитывать в советских дю-прогресса человечества

ОБРАЩЕНИЕ ПРИНЯТО НА РЕСПУБЛИКАНСКОМ СОВЕЩАНИИ TBOPYECKHX PABOTHINOB YKPAHHCKOR CCP.

риотические чуства, благородиме моральиме начества.

Развитие памоге исмусства приваны 
помочь театральные притиви и исмусствоведы. Ощае рабортивая принципиальную 
делокую сратину, опребетывая теоротические проблеми израспетское-зенииской 
эстетики, сопцалистического реализм, обобщае творческий опму пашего имогонациоливаного сретского исмуства, мы 
далжам вестя борейу внесте со неемя рабетновани искусства двотив аполитичности

далям вести борьбу высоте со всели работивании искусств против аполитичности
с обществля, больности и принитивням,
делее всег деторосово, деботимся
вост отнеслей прумен на осное общих
ублябі и выдиней миници, выверного
развития тераприсской делероб протики и
треболагельности, на деторосо протики и
треболагельности, на детороб протики и
треболагельности, на детороб протики и
треболагельности на делесле предвення
демаютия и притивности на делусстве.
В своей деятельности на должим востоямно аботиться об вситилования ручших
передових традиций выява славных преддественников, творческого опыта мастеров мекусств Украини, восте Советского
Союза, страи пародной демократии, а также всей мировой прогрессивной дигературы и вскусств.
Товарищи! Наша партия, проявляя

Товарищи! Наша партия, проявляя огромную заботу о дальнейшем развитии советской литературы и искусства, в своих постановлениях по вопросам литературы искусства подчеркнула, что важнейшей является воспитание наших людей в ком мунистическом духе, удовлетворение их высобих запросов, воспитание советской молодежи бодрой, жизнерадостной, в духе пролетарского интернационализма, совет ского патриотизма, безграничной предав ности Родине и веры в победу нашего дела. Все вти задачи были и теперь остаются программой дальнейшего развития совет-CKOPO ECHYCCTES.

Заботясь о подъеме нашей культуры, мы ДОЛЖНЫ ВСЕГДА ПОМНЕТЬ О ВОСПИТАНИЯ В ВЫДВИЖЕНИИ ТАЛАЦТЛИВОЙ МОЛОДЕЖИ, Ябо молодежь является будущим нашего ис-кусства, его надежным творческим резервом. Наша молодемь должна еще больш учиться использовать драгоценный опыт

учиться использовать драгудский именеров старшего поколения.
Мы уверены, что Министерство культуры Укравиской ССР, союзы писателей, композиторов, художников республики, Украинское театральное общество и все наши испол кусствоведческие учреждения учтут кри-тику, которая была на этом совещании

типу, которая была на этом совещании, решительно поднимут уровень своей работы. Необходимо уже сейчас начать активную подготовку в республиканскому смотру произведений литературы и вскусства, посвищенных 40-летию Октябрьской социалистической революции, а также смотру дитературы и вскусства, которые состоятся в 1960 году — завершающем году пестой патилетки. Готовксь в этим смотрам, каждый работияк дитературы и вскусства, каждый творческий коллектив должен до-

ческого янца. XI съезд КИСС начертал грандиозную программу строительства коммунистическо-го общества. Наш долг — отдать осуще-ствлению этих петорических начертаний все свои силы, свой тажант, свою энергию. Под рукородством нашей родной Комму-

држие и размообразные художественные проязведения, которые бы образно утвер-идали коммунистические идеалы, которые бы прославдяли маш народ в его героп-ческой борьбе за построение коммунизма, произведения, которые бы дазали совет-ским дюдим рдохновение на мовые подвиги во ния могущества в славы нашей Совет-ской Родивы — оплота мира, свободы в



Северо-Казакстанская область. Успешно проходит ремонт транторов и селькозмашин в передовых зерносовкозах Булаевского района. Транторный парк зерносовкоза им. Маленкова, насчитывающий 91 мащину, полностью отремонтиров

фото И. Будневича и В. Сутулова. (Фотохронина ТАСС).

#### ЦЕЛИНЕ *3UMA HA*

Зодотом отинвающая на солице нива, которой яет конца и края, певучие гудии те сельскохозяйственных машии, подготовномбайнов, пыль на дорогах, вырщаяся за не семян, систовадержании сейчас главная вереницами машин с зерном, --- все это так недавно было характерным для целинных земель Акмолинской области. С тех пор прошло два с половиной месяца. Давно уже 180 миллионов пудов зерва ссыпаны в закрома государства. Выполнены обязагельства, взятые перед Родиной. •

На целину пришла зина. Запоздалый приход свой она отметила выожными ветрами, обильными снегонадами,

Зима принесла целинникам новые забо ты. Развернулась телтельная полготовка к весне. В мастерских, на заснеженных полях, в зерносильных - всюду снова гудят моторы.

Трудностей иного. Ведь совхозы суще ствуют всего два — три года. Но целин-ники настойчиво борются с трудностя ии. Всей области стала известна, на-пример, инициатива исханизаторов Львовского сокоза. Отремонтировать 300 ме-торов, когда нет мастерской,— не лег-вое дело. Ждать теплых мартовских и апредъских дней нельзя. И вот тогда к главному инженеру совкоза тов. Занзякову пришли тт. Василенко, Безмельницыи, Масленников, Балашников, Шановалов лучшие механизаторы совхоза.

— Есть у нас кое-какие соображения насчет мастерской,— свазали они.

На следующий же день бульдоверы прорыли недалево от поселва огромную тран-шею, затем над ней сделали крышу — получилось просторное помещение. Вскоре здесь установили несколько станков, различное оборудование, печи, проведи влектрический свет - в подземная мастерская

— Теперь работать можно! — повеселели ремонтивия.

Сейчас в совхозе уже отремонтировано около 80 тракторов, хотя по квартальному иману намечалось 49. Таковы плоды хозяйственной сметки новоселов.

В эти дин на поля области снова вы шая тракторы. Только теперь они не па-мут и не сеют, а покрывают нассивы по-дей сеткой снежных борозд. Систозадержание — уже испытанный агроприем. дею-щий значительную прибавку урожая. Вот почему механизаторы совхозов нынче решили провести снегозадержание на всей площади. В дело пошли все снегопахи, а где их не хватило, изготовили деревянные угольники, «Вольше свегь на полях. OALDE XACOS B SAEDOBAX .- COBODAT BO-

у новосслов, но не единственная. Напряженны будня животноводов. В прошлом хо-зийственном году они добились первых успеков — увеличили поголовье, подняди продуктивность коров. Теперь эти успеки нужно закрепить и умножить. Нельзя не помянуть о геронаме животноводов новых совхозов, воторые проявляют его не мень-ше, чем трактористы, обрабатывающие де-

Вспоминается маленькая, худенькая де-вушка лет 18— Камилия Голуб из совхо-за «Рентабельный». Усяжая на пелину, она, конечно, не предполагала, что ей придется здесь ваниматься животноводством т совхоз получил сразу 34 поросен-наленьких и слабых. Камилин предложили взять уход за ними на себя. И хотя девушка ни малейшего представления не имель о том, как ухаживать за по росятами, она все же взялась. Надо же кому-то начинать. Сейчас Камилии Голуб уже легче. У нее есть опыт в работе, фер-ма нереведена в ковое, просторное помеще-име. А главное, теперь Камилия не-одна, у нее много помощияков. На ферму пришли рабетать девушки совхоза. Все вместе они борются за то, чтобы в этом году получить по 20 поросят от свиноматки.

Такими примерами изобилует жизнь на пелине. Стоит видеть, с каким польемом в этв студеные дни работают на стройке до-мов механизаторы Ярославского совхоза! мов механизаторы прочины ввартальный Они уже давно выполнили ввартальный она уже давые выполнялы выартальным плав ремонта машнв и теперь помогают строителям. А на противоположном конце области с хорошей инициативой выступили девушки Краснознаменского совхоза. В большинстве козяйств весной будет ошущаться серьезный недостатов механиза-торских кадров. И вот они бросили при-зыв: «Девушки, на тракторі», и сами первыми принялись за изучение сложнейших машив. Теперь их почин уже подхватили девушим всех совходом республики.

Выстро проходит зямний день, особенно, когда он до предела загружен работой. Ка-жется, совсем недавно поднялось солице, а уже день идет в концу. Одна за уме донь идет к колцу. Одна ва другой вспыхивают дампочки, и вот уже весь степной доседок озарем элек-трическим светом. Но с наступлением темноты кипучая жизнь в совхозах не прекращается. Только теперь с полей, из ма-стерских и зериосиладов она переходит в дома новоселов, в каубы и красные уголки.

А. ГОЛУБЕВ, ю. пастухов. SHOOL KAS

Президнума Верховного Совета СССР.

О присвоении почетного з одного худонинию СССР нику Жмуйдзинаничносу А. И.

За выдающиеся заслуги в области изобразительного вскусства присвоить почет-ное звание народноге худемения СССР хуное звание нареднего худемения СССР ху-дожинку Ммуйфэнняемчесу Анталасу Нодо-

Председатель Президнума Верховного Совета СССР К. ВОРОШИЛОВ. Секретарь Президнума Верховного Совета СССР А. ГОРКИН

Москва. Кремль. 7 января 1957 г. -0-

#### МЕТАЛЛУРГИ НАРАЩИВАЮТ TEMPL

ЧЕЛЯВИНСК, 7. (Корр. «Правды»). За-ончилась первая неделя нового года. Кавими трудовыми успехами ознаменовали со челябинские металлурги?

челябинские металлурги?

В нервых рядах сореанующихся идут электросталендавильщики завода, успешно справляющиеся со своим производственным задвимем. Лучшие повазателя имеет бригада сталенары X. Самокужина, на полмеский развине срока закончивния план первого года шестой платилетии. Исдельное задание бригада тов. Самокужина значительно перевыполнила.

Хорошо работамот прокатчики. Колмектив стана «240» имеет на своем счету окало 400 тови сверхильновою металя, со двако ритинчной работе челябинских металлургов мещает отставание домещиться, по-прежнему испытывающих затрудие-

ков, по-прежнему испытывающих затрудне-иня в снабжения рудой. Только за 6 дней января гориями Козыревского и Бакальского рудников подста го рудников недодали заводу около 17 ты-

#### **КОЛХОЗНИКИ**

#### MOTIGIO ROTORANHEMED

ВОРОНЕЖ, 7. (Мере. «Правды»). В Во-ронежскую область часто приезжают де-легании из различных районов страны. В последиее время эдесь побывали предста-вители Вологодской, Свердлокской, Куй-бышевской областей. Они взучали опыт работы веронежских животноводов, сумевранот в ардин 10д резко увелячить производ-ство мяса я модяв. Воромежцы охотно делятся с гостями своим опытом. В то же время они сами с большим интересом из-

учают передовой опыт. Вчера группа воронежцев вернулась из поездки в Полтавскую область. Экскурсанпослави в полтавскую область. Аскурсат-ты побывали на животноводческих фер-мах, изучили опыт безстаночного содержа-ния свиней, приняли участие в солеща-нии работников седеского коляйства обла-сти. На совещании было решено проделжить социалистическое соревнование меж-ду областями. Вступили в соревнование друг с другом отдельные волхозы в неве

ПО МАТЕРНАЛАМ «ПРАВДЫ»

#### «Один прейскурант на район»

Как сообщил редакции первый заместитель минетра торговля СССР тов. А. И. Смирнов, в письме дод таким заголовком, опубликованном в «Правде», правильно указывается на недостаточное количество издаваемых министерством дополнительных прейскурантов рознич-ных цен. Отсутствие таких прейскурантов у ряда торговых организаций осложияет работу по проверке правильности при-

рассту по проверке правильности при-менения цеп.
В настоящее время Министерство тор-говля СССР подготовляет в переизданию массовым тиражом большинство действу-ющих прейскурантов с включением в имх всех дополнений. Кроме того, дополни-тельные прейскуранты начали регулярно публиковаться в сборнике приказов мини-

## Важное условие роста производительности труда

предприятиях должен быть достигнут знаинтельный рост производительности труда. Эта задача решается прежде всего на осно-ве шпрокого внедрения новой современной техняки, комплексной механизация и автоматизации производственных проп массового распространения передового опы-та. Большая роль в повышении производительности труда принадлежит упорядоче имю нормирования труда и заработной

Имеющиеся в этом деле врупные недо статки были подвергнуты критике на XX съезде партии. Указывалось, что на предприятиях применяются заниженные пормы выработки, не стимулирующие роста производительности труда, а удельный вес тарифных ставов составляет всего лишь от 40 до 60 процентов в заработке рабочих, что ивляется испориальных. XX съеза КПСС признал исобходимым

в пеля быстрейнего устранения медостат-ков в организации труда и заработной пла-ты и усиления личной интериальной заив-теросованности работикком обеспечить им-рожое внедрение технически обоснованным рокое внедрение технически обоснованных поры выработки, соответствующих совре межному уровню техники и организации производства. Повысить долю тарифиых ставое в заработках рабочих и установить соотношение в уровне тарыс ных ставок по отдельным отраслям и пре

В прешлом году на машем Колеменском теллевезострентельнем заведе имени Куйбышева в этом направлении был сделам первый шаг — еведены невые тарифные условил. Была сездены безе для нермирования пе техинемени ебесиеванным нормам и для более правильной организации труде.

До недавлего времени на нашем заводе, нав и на других машиностроительных предприятиях, лействовали устаревшие та-рафиме ставки, введенные примерно два-дцать лет назол. Между тарифимия ставка-ми и фактической заработной платой рабочих за этот срок сложилось явное несоот ветствие. Доли тарифиой станки в обще ветствие. Доля тарифной ставки в общем веработие рабочих до 75,9 про-ваработке равиялась у нас лишь 50,7 про-цента. Остальную члеть заработной платы сеставляли различные наслоения на тариф-вает значительно большую дифференциа-правильности применения тех или

Из опыта упорядочения нормирования труда и заработной платы

мую ставку: «Прогрессивка», премии « дугие виды довлат. Устарение тарифына ставии мешали правильне организовать нермирование и еплату труда. На заводе были в ходу заниженные нормы выработки. Например, норим времени на обработ ку деталей, как правило, перевыполнялись в среднем по заводу на восемьдесят с линним процентов. А примермо половина рабочих-сдельщиков вырабатывала по две и

более нормы. С того времени, как была введена преж няя тарифиля система, заработная плата рабочих на заводе увеличилась в два раза, тогда как тарифиме старки оставлянсь на прежнем уровне. Поэтому на заводе нормы выработки «подгоняли» в заработной над-те, вводили без экономической надобис-сти «прогрессивку», всевозможные допла-ты. Это не стямулировало борьбы за повышение производительности труда. Система расчетов заработной платы была сложна, запутана и мало понятна для рабочих. Прежняя тарифная система не предусмат

ривадь необходямого различия в оплате труда рабочих по разрядам, различной вва-лификации, а также заиятых на холодиых, порячих и тажелых работах. Дестаточно указать, что разница между ставками у сдельщиков разной квадификация составлява всего 9,5 процента, а у рабочих с повременной оплатой и того меньше—

С выгуста прошлого года на нашем заво де введены новая тарифная сетка и новые ставки. В чем их отличие от старых! Прежде всего сами тарифины отвани эна-читовьно увеличаны. Сейчас они в среднем на 41 прецент выше ранее действовления. Это повысиле удельный сее торифией стев-ни в общем заработие рабочих де 75,9 пре-

нию в оплате труга рабочих. Разница нив в облаге труда разочил. Газвада нежду процаводственными разрядами теперь достигаа 15—17 процентов. Разрыв между станками сдельщиков на холодных в горячих работах был равен 9,5 процента. а мыне достиг 18—34 процентов. По самой высокой часовой талифиой станке первот часовой тари разряда оплачинаются рабочие-сдельщики, занятые на особо тажелых работах в горячих цехах, а именно: сталевары мартенов ских печей и электропечей, вагранщики, плавильщики, выбивальщики и обрубщики дитья, кузнены, штамповшики, их подруч-В ходе практического применения новых

тарифиых условий были виссены суще ственные уточнения и изменения в норим ыработки, в систему оплаты труда и раз ряды рабочих. При увеличении тарифно ряды рабочих. При увеличении тарифной старки для сдельщиков в среднем на 41 процент нормы ныработки были повымены на 48,5 процента. Вместе с тем в целях освоемия невых гехнически обоснованных норм выработим и дальнейшаго не вышения производительности труда был разработам момпленс различных аргамизационно-технических мероприятий. В ним относятся меры не удучшению вепользования оболутования. Виловому применения оборудования, широкому примене-нию высокопроизводительного инструмен та, лучшей организации рабочих мест и т. п. Всего было запламировано провести 1.700 подобных меропринтий. Часть из них была осуществлена до введения новых нори, а остальные — в течение последую-MINT THYX MOCKNES.

Эффективность этих мероприятий на-глядно можно видеть на многих примерах Алимиготовления одной из детадей и целе коотной памиовки стемати висолний пами Если раньше на наготовление детали ухо всля раньше на наготовление детам ухо-днао тря с лишния часа, то теперь требует-ся тодько два часа. В целе сборки изгото-ими приспособдение для принарки на-правляющих крышев подпицинков, что на 31 процент сократнае затраты труда на эту операцию. В механическом целе № 3 внедрили новый метод пяльфовки отпер-стий, симакопций трудоемкость на 58 про-

прямой сдельщины и переведены на премиальную оплату некоторые рабочие, заня-тые ремонтом оборудования и приспособлений: заточники, нечинки, илотники, от-дельные сварщики и другие. В силу каракподственники высокой квалификации.

На повременную оплату перевели также невоторых производственных рабочих, например термистов, труд которых обусловособенностями технологического щина у крановщиков и других рабочих подобных специальностей. Вместо нее ввели простую и доходчивую для рабочих премиальную систему оплаты. Размер премии, согласно существующему положению, опре деляет мастер и утверждает начальник

Серьозную работу пришлесь при уперядочению разрядов, в переую очередь певременщинов, в тарифинации которых было больше всего путаницы. Саслует отметить, что до настоящего времени мь не имеем пового гарифио-кралификацион ного справочника, и при проведении этой работы приходилось пользоваться справочинком, изданици много лет назад.

Партийная и профсоюзная организация завода поставили перед собой задачу; опирансь на актив, довести до каждого рабочего симел и значение проводимых меро приятий, доходчиво, на конкретных при мерах и фактах разъяснить новые тариф-ные условия. В самом начале подготовка в их введению было созвано расширение заседание завкома профсоюза. На нем при-сутствовали все начальники цехов и отделов, мастера, председатели псховых коми-тегов, нормировищики нехов. Директор за-веда и начальных отдела труда и зариалты подробно информировали собращимся, как надо организовать работу по введению повых тарифиых ставок.

оплаты труда. Так, были сняты с рабочих и т. д. В ходе обсуждения рабочие на 1.640 рублей (норму выработки выполнил на 145 процентов). Таких примеров много. В как предожений, направывают, что новые таремонтом оборудования и приспособле-водительности труда и улучшение органызании производства.

г. Акмолинск.

Новые нормы и тарифные ставки перед тера их работы невозможно было точно их вездением обсумдались меподредственно нормировать труд и учитывать сдельную на преизводственных участизк, в профгрупвыработку. Поэтому раньше передко швогие расочие имеля значительно бо-дее высокие заработки, чем ведущие произ-

Все материалы, представленные из цехов, рассматривались в заводоуправления с участием членов завкома профсоюза. Окончательно новые нормы выработки в вся система оплаты труда утверждали директора завода в присутствии представителей общественных организаций, передовиков производства.

С первых же дней введения нового по рядка оплаты в нехах развернулось сорев-нование за освоение технически обоснованных ворм, дальнейшее повышение произво-дительности труда. Завком организовал ежедненный учет выработки, выполнення норм. Выявляемые недостатки и ошибки быстро устранялись.

Когда миновал первый месяц, мы обсуди ли результаты перехода на новую систему зарилаты, проверили, как выполняются тех нические мероприятия, намеченные в связы с пересмотром норм. В последующем заводкомитет профсоюза неоднократно воз вращалея к этим вопросам.

Каковы первые результаты перестройки заработной платы по-новому на нашем

Важнейшим итегом палистся по производительнести труда при некотором росте звработней пдаты. Средняя зарабет-ная плата рабочих в ноябре 1956 года увеличилась по сравнению с молем на 1.7 процента. А производительность труда за это время возросяа на 5,2 прецента. Всема харажтерым далиме о производи-

тельности труда и заработной плате от-дельных передовых рабочих. Приведем не-которые из них. Штамповщик пятого развых тарифина ставок.

Затем провели деховые собрания с той дработал 985 рублей, выполняя при этом же понествой дня. Начальники цехов, вс-пользуя комкретиме примеры на жазня провизов ставенных участвов, рассвазаля работал 1.322 рубля. Формонщик шестого бочим о намечаемых мероприятиях, о том, работал 1.322 рубля. Формонщик шестого бочим о намечаемых мероприятиях, о том, разряда тов. Брючесь в июле имед зараваю будет зыгаядеть мовая тарифная сетка, какой будет заработок у отдельных групп им на 185 процентов), а в сентябре —

повышению производительности ному

труда. Новая тарифная система инвидировала налуманные и мало понятные рабочим доплаты к тарифной ставке. Сейчае рабочий твердо знает, что, выполнив норму выработии, он получит сдельную или почаобрасотия, он получит сдельную или поча-совую тарифную стфену, а перевыполния норму, будет иметь приработом в зависиме-сти от процента перевыпелиения. Змачи-тэльне упростился учет заработией плати-тольно одних нарядов стали выписывать за месяц меньше на 70 тысяч экземпляров. Завод после внедрения новой тарифией (петегум), спетегум предерати.

системы систематически выполняет план по производству валовой и товарной продукции, а также задание по производигельности труда, снижению себестоимости продукции и другим показателям. Досрочно, в 15 декабря 1956 года, был выполнен годовой илан. Нельзя, конечно, думать, что все у нас

идет гладко, без затруднений. При одновременном массовом пересмотре норм было тругно сразу осуществить необхознуме организационно-технические мероприятия. **Пало также учесть, что** наш завод в то же время переходил с выпуска парововов в производству тепловозов. Это создало некоторые дополнительные трудности и в работе на введению новых норм и тарифиых ставок. В цехах есть рабочие, которые пока не выполняют нори выработки. Администрации и заволским организациям предстоит еще много поработать над тем, чтобы создать всем производственникам услевия для выполнения и перевыполнения новых

Опыт оплаты труда по-новему, накопленный на нашем заводе, как и на ряде других машиностроительных предприятий, заслуживает внимательного изучения и обобщения. В ныпешнем году мы будем про-должать работу по дальнейшему упорядо-чению заработной платы и совершенствованию нормирования труда

П. СИНИЦЫИ.
Председетель завкома Коломенского тепловозостронтельного завода имени В. В. Ку**лбышера**.

Московская область.

Съезд женской молодежи

Туркменин

Донлад об участии жен-ской молодежи Туримении в выполнении решений XX съезда КПСС сделала секре-тарь ЦК КП Турименистана

тов. Н. Дурдыева. Докладчик и выступавшие в пре-ниях говорили о большой ро-ли женщин-туркменок в раз-витии шародного хозяйства.

в подъеме науки и культуры

республини,

Свыше двух тысяч женщин в настоящее время являются директорами предприятий, начальниками цеков и смен, мастерами. Тысячи колхозниц самоотверженно трудятся на колхозных полях. Волее 40 женщин за достижения в сельском хозяйстве удостоены
звания Героя Социалистического Трудя, тысячи сельских тружениц награждены
орденами и медалями СССР.
Съеза проволжает свою

Съезд продолжает свою

инженеры готовят

**ДИССЕРТАЦИИ** 

ДИССЕРТАЦИИ
ЛИЕПАЯ (Латинская
ССР), 7. (Корр. «Правды»).
На металлургическом заводе
«Саркамайс металургс» немало инженеров, которые
свой трудовой путь на производстве начали рабочими.
Многие из них получили
высшее образование без отрыва от производствя. Сейчас несколько инженеров завода готовятся стать кандадатами технических науи.
Тесно с производством свя-

Тесно с производством свя-зана тема диссертации ин-женера А. Ауце. Он разра-

менера А. Аупе. Он разра-батывает мероприятия, по-зволяющие избежать неме-таллические включения в сталь. Диссертант в завод-ской лаборатории системати-чески вроводит опыты, свя-заивые с темой его научной работы.

Готовятся к слаче канди

датского минимума инженер-мартеновского цеха Ю. Ка-менский, начальник отдела

технического ионтроля В. До-

Исследования заводских диссертантов помогают усовершенствовать производ-

Отьезд вз Москвы

Шенхайского театра

Закончил гастроли в Советском Союзе Шанхайский театр пскинской музыкальной драмы. За два месяца пребывания в СССР китайсиие артисты выступали в Мосиве, Ленинграде, Таллине, Риге, Каунасе, Вильнюсе, Минске, Гомеле, Киеве и дали 43 спектакия Выступления мастеров китайской спения мастеров китайской спе

ли 43 спектакля, Выступле-ния мастеров китайской спе-ны прошли с исключитель-ным успехом.
6 января Министр куль-туры СССР Н. А. Михайлов дал в честь коллектива теат-ра прощальный умень.

ра прощальный ужин.

7 января кнтайские артисты выехали на родину.
На Ярославском вокзале отъезжающих провежели заместитель Министра культуры СССР Г. А. Орвид, ответственные работники Министерства культуры СССР, представители театральной общественности Москвы. Коллектив театра провожали также сотрудники китайского Посольства в Москве.

(ТАСС).

φ.

В АКАДЕМИН художеств ссср Вчера состоялось заседа-ние Президнума Академии художеств СССР На заседании был рас-

смотрен вопрос о ходе подго-товки к предстоящей выстав-ке произведений членов и членов-корреспондентов ака-демии.

Президиум академии обсудил также просьбу А. М. Герасимова об освобождении его от обязанностей прези-

дента Академин художеств СССР в связи с состоянием

Президнум удовлетворил просьбу А. М. Герасимова. Исполняющим обязанноств президента избран народный художини СССР В. В. Исган-

٥

журналисты ирана

в сочи

осмотрели бальнеологический центр нурорта — Мацесту, побывали в санаториях «Металлург», «Чайка» и других.

Сегодня нранские гости вылетели в Сталинград.

кончина народного

APTHCTA CCCP

А. М. БУЧМЫ
КИЕВ, 7. (ТАСС). Вчера
после продолжительной, тажелой болезни скончался выдающийся деятель украив-

СОЧИ, 7. (ТАСС). Группа нранских журналистов, со-вершающая поездку по Со-ветскому Союзу, несколько дней провела в Сочи. Гости

здоровья,

(TACC).

Угроза свободе и независимости арабских народов

Требование президента США, чтобы обитрасс вредоставия сму нолисования и предоставия сму нолисования и пероизводения вогоме, вывало бурную реакцию в арабских стратах. Здесь рассматривают новый амениманский план как бесцеремонное вменательство во вкутренныме дела арабских осударств, как грубую вовытку США илой оружия установить свое колонильное господство в этом районе земноо шара.

вальное господство в этом районе земнопо мара.

Арабы видят в «донтрине Эйзенхауэра»
открытий вызов национально-освободительному двимению и серьезную угрозу
миру в безопасности. «Колоннализм.—
нишет газета «Аль-Тумхурия».— не
желает считаться с тем, что Средний
Востою ято не просто вемля, содернащая большие нефтяные запасы, а это
народы и государства, которые сами хотят быть хозяревами своей судьбы». Им
терналисты должны знать, продолжает
газета, что «мы ниногда не будем прительновать силу, которая намерена обратить нас в рабов. Нам принадлежит
первое и последнее время американская
пропаганда усиленно заверяет зрабов в
«дружелюбин» Вашингтона, врабы сетодая воочню убедились, пасколько далеки от реальности эти насквозь лицемерные заверения. «Доктрина Эйзенхауара» от язчала до конца продыктована вытересами нефтяных монополий, Заонеанским пропагандистам не удалось удернать з тайне от арабской общественности
тодлинные устремления империалистов
США заполнить так называемый
«ракуум», то есть прибрать к своим румам экономические и политические поващии, утраченые их англо-францускими конкурентами в результате провала агрессин против Египта.

Тлавный редактор популярного стипетского политического еженедельника

Планновения страна двоем принаменения подражения двоем принаменения двоем при

24 декабря 1956 года председатель се-

редствоиных стран является важным сред-ством неждународного сотрудничества по укреплению мяра, и желая содействовать укрепленыю и расширению более хороших и добрососедских отношений между наши-

и доорососедсках отношения исаду наши-им странами, имеют честь просить Вас избрать делегацию, которая совершила бы десятилисаную поездку в Иран для знаком-ства с пранским парламентом и его члена-ши я в течение этого времени была бы го-стем парламента Ирана».

вы удовлетворением восприням рабочие, врестьяне, трудовая интеллитенция и сту-денты Заявление Венгерского Революцион-ного Рабоче-Крестьянского Правительства

важнейших задачах. Сегодня буданештские газеты и радио

широко вомментируют этот программный документ, намечающий пути дальнейшего

экономического, государственного и культурного строительства в Венгерской Народной Республике.

«Ас-Сахра» опубликована беседа президента Египта Гамаль Абдель Насера с изда-

телем этого журнала губернатором провин-ции Ат-Тахрир Магди Хасанейном.

Говоря о захвативческой политике коло-ниальных держав, президент Насер отме-

тил, что на протяжении многих лет Египет являлся объектом империалистических устремлений стран Запада. Империализм.

тегических интересах. Импервализи, ука-зал Насер, подавлял и будет подавлять стремления народов и государств к эконо-

мической самостоятельности, ибо экономи ская независимость наносит удар по им-

Создание национальной экономики, про-

бождаются от иностранного господства. Им-периализм боролся и будет бороться, ис-

пользуя все средства давления и преда-тельства, чтобы сохранить свое экономи-ческое господство над этими народами.

Общественность арабских стран решительно выступает против «доктрины Эйзенхауэра»

«Роза-эль-Юсеф» Ихсан Каддус пишен «Новый план Эйзендауэр» — то установления головства Серем Востоме с комощью должара в сутановления тость бой вызвыкимость старых валитам в принцена и принцена, которыя ута давно прованием в принцена и принцена, которые в принцена пользы, а, напротив, подрывает экономику тех стран, которые се принценают, как это имеет место в Турции, Иране и Пакистане». Истинной целью американской польтини, пишет автор, являются порабощение и эксплуатация других народов и стремление к мировому господству.

В своем ответном письме П. П. Лобанов в В. Т. Лацис сообщили Сенд Хасан Таги-

стоящая поездва делегации Верховного Со-вета СССР в Иран, как и имевшее место посещение в декабре 1955—январе 1956 гг. Советского Союза делегацияй

иранского парламента, послужит делу укрепления и дальнейшего развития хоро-

ших и добрососедских отношений между

В соответствии с пожеданием сената и меджанса Ирана в письме изъявляется со-

гласне направить делегацию Верховного Совета СССР в Иран 20 января 1957 года.

ния, указывает далее газета, уже началась разработка подробной правительственной

риализма, предают интересы своих наро-дов. Эта политика с успехом применялась

раньше в Египте и в других странах, но теперь мы прозреди, и среди нас нет места изменникам и предателям. Однако мы долж-

ны быть бдительными, мы должны зорко следить за всеми империалистическими ма-

неврами и заговорами, им не должны дать

чтобы наверстать го, что упустили за сот-ни лет империалистического господства. Мы должны создать нашу экономику на чи-

сто национальной основе так, чтобы импе риализм не смог вновь завладеть ею. Эко

номическое господство является главной целью политики империализма, целью всех

его заговоров и интриг. Однако колесо истории нельзя повернуть вспять. Сплотив-

шись, мы разрушим все злонамеренные за-

мыслы империализма. На своем пути мы встретимся со многими трудностями и пре-

Советским Союзом и Ираном.

к поездке делегации верховного

COBETA CCCP B HPAH

24 декабри 1956 года председатель сешата Прана Сенд Хасан Таги-заде и председатель меджинса Ирана Сардар Фахер
Кашмат прислали на вим Председателя Совета Союза Верховного Совета СССР
П. П. Лобанова и Председателя Совета Напшональностей Верховного Совета СССР
В. Т. Лаписа письмо, в котором голорится:
«Председатели сената и меджлиса Ирана, вслодя ва того, что установление непосредственных связей между пармаментами средпосещение в декабре 1955—январе

Общественность Венгрии одобряет заявление

своего правительства

БУДАПЕШТ, 7 января. (ТАСС). С боль-нии удовлетворением восприняли рабочие, рестьяне, трудовая интеллитенция и сту-енты Занвление Венгерского Революцион-На основе правительственного заявле-

Правительство, пишет в передовой ста-тье газета «Эшти хирлап», высказало свою точку зрения по важнейшим вопро-сам. Заявление является той политической нлатформой, на основе которой могут на-

мы полны решимости добиться своей цели

Заявление президента Насера

КАИР, 7 января. (ТАСС). В журнале тов, которые, действуя в интересах импе-

сказал он, преследовал цель поработить насе экономически, захватить наши естест-

венные богатетва и воспользоваться нашим шей национальной экономики. Мы должны географическим положением в своих стра-

ческое господство над этими народами.

Империализм подавляет свободолюбивые устреммения народов, находящихся под его свободу, позванению для нашей страны господством, руками своих насминых аген-

ЗАКРЫТИЕ СЪЕЗДА ПАРТИИ ИНДИЯСКИЯ

НАЦИОНАЛЬНЫЯ КОНГРЕСС

ИНДОР, 7 января, (ТАСС). Вчера здесь закончил работу 62-й съезд партии Индийский традициям Индии, Неру вриский национальный конгресс. Перед закрытием съезда с речью по внешнеполити-

ческим вопросам выступил премьер-мы-жестр Неру. В своей речи Неру указал на последовательность внешней политики инфинентации.

обмануть себя.

чтобы поверить в неведение Эйзенкауара о том, что не существует викамой советской агрессии,— пишет известный 
египетский журналист Шаркай в газете 
сиш-Шаркай в газете 
сиш-Шарка,— Эйземкауар знает, что не 
Советский Союз навал на Египет и не 
Сосет вет саговорщическую 
детация деликен зната, что единна ой угрозой миру в дета извений 
на об угрозой миру в дета извений 
водорные нами беза Расоблачая 
водорные нами беза Расоблачая 
коми в соста предвата 
водорные нами беза в расоблачая 
коми в соста предвата 
коми в с

в своих первых отиликах на речь Эйзенхауэра арабская пресса в один го-лос заявляет, что попытки США разре-шить средневосточные проблемы с помо-щью силы могут привести только и усищью силы могут привести тольмо в усн-лению напряженности в этом районе и вызовут резкий отпор народов. «Угроза применять силу — это поличика, иссо-вместника с духом времени, в которое мы живем», — пишет газета «Аль-Мас-

В ответ на угрозы из-за океана араб-сине народы с новой силой заявляют о своей непоколебимой решимости от-стоять свою независимость, свои законстоять свою независимость, свои закон-ные права от наглых посягательств ко-донизаторов. «Руки прочы» — так оза-главила газета «Аш-Шаяб» свои коммен-тарии на речь Эйзенхауэра. Эта же га-зета пишет: «Мы никому не позволим установить над нами господство или по-давить нашу свободу и независимость». Так думают сегодня все арабы, сплачи-вающие свои силы против непрекращаю-щихся происков империализма.

С. ВИШНЕВСКИЯ, В. МЕДВЕДЕВ. г. Каир, январь.

#### Заявление товарища Чжоу Энь-лая польскому порреспонденту в Пешию

ВАРШАВА, 7 января. (ТАСС). Газета «Трибуна виду» опубликовала сегодня за-явление премьера Государственного совета Китайской Народной Республики Чжоу Эньлая о его предстоящем визите в Польскую Народную Республику, сделанное предста-

ветсяю польской печати в Пекние.
— Я весьма рад, — заявил Чжоу Эньай, — принять приглашение польского
правительства нанести второй визит в
Польшу, который предоставит мне возможность встретиться с руководителями правы-тельства и партии, руководителями раз-личных областей жизни, а также с широ-кими массами польского народа и прежде всего с трудищимися. Несомпенно, этот всего с трухициянся, пессывенно, это визит будет способствовать укреплению со-лидарности и взаниной помощи социали-стических стран и дружбе между Китаем и Польшей, Одновременно и надеюсь, что этот визит поможет укреплению мира во всем мире и сдерживанию империалистиче-ских провокаций и диверсий против мира при опоре на пять принципов мирного со-существования и на объединение сил братских стран.

Завтрак в посольстве Финляндии

7 января посол Финляндии в СССР г-н Э. А. Вуори дал завтрав по случаю пребывания в Советском Союзе министра просрещения Финляндии г-на И. Виродайразраютка подросном правительственным программы, которая будет представлена на рассмотрение ближайшей сессии Государственного собрания. К разработке этой программы привлечены общественные деятеля и специалисты, принадлежащие к различным партиям, а также беспартий-

На завтране присутствовали министр культуры СССР Н. А. Михайлов, заместв культуры СССР п. А. миханлов, замести-тель министра просвещения РСФСР Л. В. Дубровина, заведующий Отделом скандинавских стран МИД СССР Б. Б. Ро-дионов, старшина дипломатического кор-пуса посол Швеции в СССР Р. Сульман и другие лица. (ТАСС).

Япония устанавливает отнош ней и Чехосл

ПЕКИН, 7 января. (ТАСС). Как сообщает японское радио, японское правительство назначило представителей для ведения переговоров с Польшей в Чехослованией о восстановлении дипломатических отношений с этими странами.

#### -0-Отъезд из Москвы общественных деятелей Египта

В течение трех недель в Советском Союзе по приглашению Советского комитета защиты мира находились члены Национал эного комитета сторонников мира Египта — известный прогрессивный писа-Египта — известный прогрессивный писа-тель Абдель Рахман эль-Хамиси и журналист Фарук эль-Кади. За время пребывания в СССР гости не-

одновратно выступали с докладами о борь бе египетского народа против англо-фран ко-израильских агрессоров, о современной литературе и прессе Египта. 25 декабря в Советском комитете защи

ты мира деятели движения сторовников мира Египта встретились с представителями общественности Москвы.

ми общественности москвы.
Абдель-Рахман эль-Хамиси и Фарук эль-Кали были приняты Первым секретарен ЦК КПСС Н. С. Хрущевым и имели с ним продолжительную беселу.

7 января египетские гости выехали на дину. (TACC).

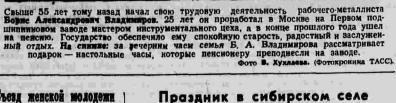
## Пробывание в Буделеште заместителя генерального секретаря ООН

БУДАПЕШТ, 7 января. (ТАСС). Как эдесь

БУДАПЕШТ, 7 января (ТАСС). Как здесь официально сообщается, с 4 по 7 января в Будапеште находнася заместитель тенерального секретаря Организация Объединенных Наций де Сейн, который вел переговоры по вопросу о помощи, оказываемой Вопгрии в рамках ООН.

Венгерскую делегацию на переговорах возглавлая член вентерской делегации в ООН профессор Имре Вайда.

Во время пребывания в Будапеште заместитель генерального секретаря ООН де Сейн был принят председателем Вентерского Правительства Яношем Кадаром, министром торговли Шандором Ропан, заместителем министра кностранных дел Кароем Сарка и другими государственными дея-Сарка и другими государственными дея-



АШХАВАД, 7. (Корр. «Правды»). Сегодня здесь отирылся шестой съезд женской молодежи Туркменин. Зал заседаний Верховного Совета Туркменской ССР заполнили передовые работин, хлопкоробы, строители, представители интеллителим. Среди гостей — делегации ряда союзных республик.

СЕМЬЕ ВЕТЕРАНА ТРУДА

завота ов отдыхе нефтяников



В санаторнях и домах от-дыха Азербайджанской ССР по путевкам профсоюза неф-

тысячи рабочих и служащих.
По инициативе профсоюза в Баку открыто 6 ночных санаториев, где наждый год отдыхают после работы 4.500 человек.

На снимке: в ночном санагории Бакинского машиностроительного завода имени лейтенанта Шмидта. На переднем плане — работинца чугунолитейного цеха Баджи штамповочного цеха

Фото В. Шевцова.

Приздник в сибирском селе

Красноярск, 7. (Корр. «Правды»). Сибирское село
Малая Камала в праздничном наряде, На домах развеваются
кумачовые флаги, вывешены лозунги, планаты. На колхозной
площади высится большая краснвая елна.

Всело и радостно прошел вчера в сибирском селе праздник урожая. На нем присутствовали не только труженики
местного колхоза «Красный Октябрь», но и сотни колхозников и колхозниц, приглашенных из соседних артелей
Рыбинского района.

Колхозный клуб переполнен. С большим вниманием был
выслушан домлад председателя правления колхоза «Красный
Октябрь» тов. Чернышова об итогах минувшего сельскохозяйственного года. А итоги эти замечательные! Колхоз
собрал высокий урожай зерновых и технических культур.
Четверть миллиона пудов хлеба сдано государству. Средний
надой молока от каждой коровы достиг почти двух тысяч
литров. От всех отраслей общественного хозяйства получено
свыше трех миллионов рублей дохода.

Для колхозников построено 25 жилых домов.

Эти итоги радуют колхозников. Однако труженики сибирской деревни на этом не успокаиваются. Вырастить на каждом гектаре не менее ста пудов хлеба, повысить надок
молока от коровы до 2.500 литров — вот за что они решили
бороться в нынешнем году.

Всело провели колхозники этот день. В клубе выступили
участвики художественной самодеятельности. Играли два
духовых орнестра, под которые танцевала молодежь. За
чашкой чая беседовали помилые люди.

До глубокой мочи продолжалось веселье в далеком сибирском селе, залитом яркими электрическими отнями.

Н. КАРАСЕВ.

H. KAPACEB.



тяннков ежегодно отдыхают

В ПУЛКОВЕ ЛЕНИНГРАД, 7. (Корр. «Правды»). На Пулковских высотах появилось необычное сооружение, издали напоминающее дугу железобетонной плотины. Это новый вариления применения применени желой болезни скончался выдающийся деятель украинского советского оветского искусства, народный артист СССР, профессор Амвросий Максимилианович Бучма.

А. М. Бучма был одним из создателей Кневского академического театра имени Ив. Франко. За 50 лет творческой деятельности А. М. Бучма создал ряд незабываемых образов в театре и книю, внес большой вилад в развитие украинской советской культуры. Выдающимся достижением А. М. Бучмы было создание впервые на сцене украинского советского театра образа великого вождя революции В. И. Ленина в пьесе «Правда» А. Е. Корпейчука, Много лет А. М. Бучма работал в Кневском институте театрального искусства имени И. К. Карпеньо-Карого, Коммунистическая партия и Советское правительство высоко оценяли многогранную деятельность А. М. Бучмы Он был награжден орденами Трудового Красного Знамени и медалями Советского Союза.

**РАДНОТЕЛЕСКОП** 

радиотелесноп для приема весьма слабого радноналучения космических тел. Радкоастрономия — новая область астрономии, предметом исследования которой валасть является радионалучение космических тел — Солнца, космических тел — Солнца, Луны, планет, туманностей, межзвездного газа. Исследо-вания радионзлучения косми-ческих тел не только допол-няют и уточняют сведения, получаемые с помощью опти-ческих наблюдений, но позво-ляют изучать объемты, совер-шенно недоступные для обычных исследований.

ОТЪЕЗД ДЕЛЕГАЦИИ СОВЕТСКИХ киноработников в индию

Вчера в Индию для уча-Вчера в Ивдию для уча-стия в фестивале советских фильмов выехала делегация советских инноработников во главе с заместителем началь-ника Главного управления по производству фильмов Ми-нистерства культуры СССР И. А. Рачук.

Во время фестиваля будут во время фестиваля оудут показаны художественные кинофильмы «Отелло», «Дело Румянцева», «Салтанат», «Двенадцатая ночь», «Педагогическая пома», «Два капизана», а также несколько видовых и мультипликацион-

**РЕДАКЦИОННАЯ** КОЛЛЕГИЯ.

CEFOAHR B TEATPAX MOCKEL

СПЕКТАКЛИ КОРЕЙСКОР ГО-СУДАРСТВЕННОЙ ВАЛЕТНОЙ СТУДИР ИМ. ЦОЙ СЫН ХИ— в помещении филиала Бельшого сватра—Вечер мерейсного на-ционавьного балета. ВОЛЬЦИОЙ ТЕАТР — днем — Руслам и Людмила; вечером — Жиззак. ционавьного балета.

ВОЛЬШОН ТЕАТР — днем — 
Руслан и Людамила; вочером — 
Мизала.

МААТ им. ГОРЬКОГО (поседя 
Худонественного геатра, 3) — в 
10 час. и в 2 чася 15 мин.— 
10 час. и в 2 час. и в 2 час. и в 2 мин. 
10 час. и в 2 час. и в 2 час. и в 2 мин. 
10 час. и в 2 час. и в 2 час. и в 2 мин. 
10 час. и в 2 час. и в 2 час. и в 2 мин. 
10 час. и в 2 час. и в 2 час. и в 2 мин. 
10 час. и в 2 час. и в 2

### Будем настойчиво работать и учиться

В конце ноября прошлого года в газете «Правда» рассказывалось о том, как растанот и учател на Новокраматорском заводе бывшие десятикасения, В чепе их упоминалось и мее имя, Я получила после этого более 500 писем со всех концов Советского Союзя. Тисали незмикомые подн. Они от всего сердца поздравляля вае с тем, что им пошли работать на проиводство, встали к станкам. Эти письма еще более укрепили нашу умеренмость в том, что им поступили правяльно. Приятие и рабостно сознавать, что твой труд прапосит пользу Родине, что народ пемят твой скромный вклад в великое дело коммунистического строительства. Очень теплое письмо, например, пришло от зипняма корабля Краскозкаменного Балтикского флота, Секретарь комсемольской организации стариния I статьи В. Павлов, члены бюро старшины Н. Каримов и Л. Браминки письми. Сочень корошо, когда советская молодемь, окончившия средхорошо, когда советская мо-лодежь, окончившая сред-нюю школу, идет на произ-

водство и трудится на благо нашей любимой Родины. Лично ваш пример является примером для всей молодежи, в том числе и для нас. Мы надеемся, что вы в кратчайшее время освоите свою специальность...»

Что можно на это ответить? Постараюсь быть в числе передовых, не жалеть сил и настойчивости в труде и учебе. Анаголий Цыркунов на Еревана в своем письме шлет нам поздравления со вступлением в ряды рабочето класса В, Гашчев из города Молотовска советует хорошо учиться, так наи чтехника наша движется вперед с большой скоростью...»

Миотне писали о своей работе, учебе и жизни. Солдат Валентин Сироткин поведал о службе в армии, о том, как он овладевает боевой подготочкий, заимается физкультурой. Одительно охраняет мирный труд советсинх людей. Он передал большой привет заводской молодеми.

Нужно прямо скнаать, что на заводе, могда мы пришан туда после школы. Выс встретили очень тепло, ра-

душно. Всем нам оказывают большое внимание старые, кадровые рабочие. Наш третий механо-сборочный цех считается молодежным. На сложных уникальных станках работают юноши и девушки. Я успела всем сердием полюбить свой завод. Мы живем дружной, ирепной рабочей семьей. Рядом со мной трудител мон товарищи Тамара Сивлиова, Маша Балюнова, Элла Степанова — все они также окончили десятилетку, и недалем тот день, когда станут ивалифицированными токарями, сверловщидами и т. д. Между прочим, я не те-

шлифовщицами и т. д.
Между прочим, я не терию надежды поступить в институт, стать коиструктором новых станков и машин. А пока что буду приобреть сесе профессию шлифовщицы. Будущий инженер должен хорошо знать

Тамара ТИМОШИНА. Ученика-шлифо Ново-Кранатор

г. Электросталь, Московской области.

Решение нордано-наранлыской комиссии по перемирию ПАРИЖ, 7 января. (ТАСС). Как сообща-ет агентство Франс Пресс из Иерусаляна, в связи с инцидентом, имевшам место 30 де-вабря, смещанная нордано-изравльская ко-мнесия по перемиряю признала Израиль виновным в нарушения соглашения о мертвы.

АДРЕС РЕДАНЦИИ и ИЗДАТЕЛЬСТВА: МОСКВА, Д-47, Ленинградское шоссе, улица «Правды», д. 24. ТЕЛЕФОНЫ ОТДЕЛОВ РЕДАНЦИИ: Справочного бедо—Д 1-3-56; Партийной жизин—Д 1-35-66; Пертийной жизин—Д 1-35-66; Пертийной жизин—Д 1-35-66; Пертийной мороспондентов—Д 3-10-62; Информ и испуства—Д 3-11-13; Прессы—Д 3-10-61; Науки, шиол и вузов—Д 3-10-62; Военного—Д 3-15-66; Секретарията—Д 3-15-66; Отдела объявлений—Д 3-35-60; Экспедиции—Д 3-35-60;

Ордона Лонина типогрофии газоты «Правда» имени И. В. Сталина